

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 40 (1922)

Heft: 74

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Mittwoch, 29. März
1922

Berne
Mercredi, 29 mars
1922

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XL. Jahrgang

— XL^e année

Paralt journallement
dimanches et jours de fête exceptés

N° 74

Redaktion und Administration im Eidg. Volkswirtschaftsdepartement — Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 20.20, halbjährlich Fr. 10.20, vierjährlich Fr. 5.20 — Ausländer: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei des Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regeln: Publicitas A.G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechshäufige Kolonelzelle (Ausland 65 Cts.)

N° 74

Rédaction et Administration au Département fédéral de l'économie publique — Abonnement: Suisse: un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre fr. 5.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux éditions postales — Prix du numéro 15 Cts. — Règle des annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

Inhalts: Betreibungs- und Konkursformular. — Konkurse. — Nachlassverträge. — Handelsregister. — Muster und Modelle. — Bilanzen von Aktiengesellschaften. — Die Finanzlage der schweizerischen Eisenbahnen in den Jahren 1920, 1919 und 1913. — Deutschland: Zollaufgeld.

Sommaire: Formulaire de poursuite et faillite. — Faillites. — Concordats. — Registre de commerce. — Dessins et modèles. — Bilans de sociétés anonymes. — Grande-Bretagne.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Betreibungs- und Konkursformulare

Die Ausgabe der Betreibungs- und Konkursformulare ist mit dem 1. Januar 1922 vom Bundesgericht an die

Materialverwaltung der Bundeskanzlei, Inselgässchen 3, Bern übergegangen. Bestellungen sind daher an diese zu richten. (V 79²)

Bern, den 28. März 1922. Materialverwaltung der Bundeskanzlei.

Formularies de poursuite et faillite

Suivant arrêté du Conseil fédéral du 25 février 1921, l'édition des formulaires de poursuite et faillite a été transférée, dès le 1^{er} janvier 1922, à

l'Intendance du matériel de la Chancellerie fédérale,

Ruelle de l'Isle 3, à Berne.

Les commandes devront dorénavant être adressées à cet office. (V 80²)

Bern, le 28 mars 1922.

Intendance du matériel de la Chancellerie fédérale.

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkursöffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 u. 232)

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betroffenen Konkursamt einzugeben.

Die Inhaber von Dienstmarken, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betroffenen Konkursamt einzugeben.

Diesgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzuhören, bei Straffällen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffällen im Unterlassungsfalle: im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mithabender und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige bewohnen.

Kt. Bern Konkursamt Biel (1011)

Gemeinschuldner: Gonseth, Ulysse, geb. 1888, von Saanen, elektr. Installationen, Mittelstrasse Nr. 7, in Biel.

Datum der Konkursöffnung: 18. März 1922.

Summarisches Verfahren.

Eingabefrist: 18. April 1922.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arr. de la Sarine, à Fribourg (1012)

Failli: Clément, Henri, tenancier du Café de l'Epée, à Fribourg.

Date de l'ouverture de la faillite: 14 mars 1922.

Première assemblée des créanciers: Lundi, 8 avril 1922, à 15 heures, sallo du tribunal, Maison judiciaire, à Fribourg.

Délai pour les productions: 26 avril 1922.

Kt. Basel-Land Konkursamt Sissach (1030)
Gemeinschuldnerin: Genossenschaft für Metallindustrie, in Gelterkinden.

Datum der Konkursöffnung: 28. März 1922.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 11. April 1922, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Sissach:
Eingabefrist: Bis und mit 30. April 1922.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de la Chaux-de-Fonds (1013)

Failli: Gidiuli-Frisone, Catharina, épouse de Michel, d'origine italienne, née le 29 décembre 1882, anciennement Rue du Doubs 60, à la Chaux-de-Fonds, actuellement en Italie.

Date du jugement prononçant la faillite: 21 mars 1922.
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 7 avril 1922, dès 14 heures, dans la salle d'audiences des Prud'hommes, Rue Léopold-Robert n° 3.
Expiration du délai des productions: 28 avril 1922.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (1031/2/3/4)

Failli: Séregé, Henri, représentant, 1, Rue des Vollandes, aux Eaux-Vives.

Date de l'ouverture de la faillite: 14 mars 1922.
Première assemblée des créanciers: Jeudi, 6 avril 1922, à 11 heures, à la salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 29 avril 1922.

Failli: Freidenreich, Joseph, commerce de draps, Rue de Monthoux 46, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 14 mars 1922.
Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 27 mars 1922.
Délai pour les productions: 18 avril 1922.

Failli: Dame Bellon, Marie, exploitant précédemment l'Hôtel de Savoie, Boulevard Helvétique 42.

Date de l'ouverture de la faillite: 17 mars 1922.
Première assemblée des créanciers: Mercredi, 5 avril 1922, à 15 heures, à la salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 29 avril 1922.

Failli: Société en commandite Courvoisier et Cie, fonderie de fer, Clos de la Fonderie, Carouge.

Date de l'ouverture de la faillite: 17 mars 1922.
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 7 avril 1922, à 15 heures, à la salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.

Délai pour les productions: 29 avril 1922.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Gerichtsgerichte angefochten wird.

Graduatoria

(L. E. 249, 250 e 251.)

La graduatoria originale e rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Appenzell A.-Rh. Konkursamt Hinterland (1014)

Gemeinschuldner: Schröter, Georg, Metallwaren en gros und en détail, Griesstrasse in Herisau.

Anfechtungsfrist: Bis 4. April 1922.

Die zweite Gläubigerversammlung findet statt den 28. April 1922, vor mittags 11 Uhr, im Gemeindehaus Herisau (Zimmer Nr. 24).

Kt. Thurgau Betreibungsamt Kreuzlingen (1049)

Gemeinschuldner: Maier, Josef, Handlung, Wiesenstrasse, Kreuzlingen.

Auflagefrist des Kollokationsplans und des Inventars: 10 Tage bei der obigenannten Amtsstelle.

Anfechtung innert der gleichen Frist beim Gerichtspräsidium Kreuzlingen.

Die zweite Gläubigerversammlung findet Samstag, den 22. April 1922, nachmittags 2 Uhr, im Rathaus in Kreuzlingen statt.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Lugano (1015)

Fallimento: Dell'Orto, Beniamino, fu Pietro, da Seregno (Italia), domiciliato à Lugano (negoziante di mobili).

Data del deposito: 29 marzo 1922.

Termino per le opposizioni: Entro 10 giorni.

Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (1035)

Failli: Koch, Louis, représentant, Avenue d'Ouchy, Lausanne.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de la Chaux-de-Fonds (1016/50)

Failli: Blum, Maurice, fabrique du Parc, né le 7 mars 1860, do la Chaux-de-Fonds, y domicilié, Rue du Parc 118.

Délai pour intenter action en opposition: Jusqu'au samedi, 8 avril 1922 inclusivement.

Failli: Société en nom collectif Koch et Berthoud, imprimerie-lithographie, Rue du Parc 47, à la Chaux-de-Fonds.

Délai pour intenter action en opposition: Jusqu'au mardi, 11 avril 1922 inclusivement.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Paixs nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begeht und für die Kosten hinzureichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève

Failli: Beck, Henri, négociant en papiers peints, Rue du Stand 40. Date de l'ouverture de la faillite par le tribunal de première instance: 10 mars 1922.

Date de la suspension par décision du juge de la faillite: 8 avril 1922 ensuite de constatation de défaut d'actif.

Délai d'opposition à la clôture: 10 jours.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl-Zürich

Gemeinschuldner: Firma «Ara»-Liköre, Aktiengesellschaft, in Zürich, Limmatstrasse Nr. 183.

Guggenheim-Bloch, Isaak, Fabrikation und Vertrieb von biegsamen Holzschönen, in Zürich, Müllerstrasse 48.

Datum des Schlusses durch Verfügungen des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 23. und 24. März 1922.

Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich

Gemeinschuldner: Thaler, Alexander, Kaufmann, von Tarnopol, wohnhaft gewesen Bellerivestrasse Nr. 3 in Zürich 8.

Datum des Schlusses durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 15. März 1922.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève

Failli: Meythiau, Arthur-Sévère, cafetier, ci-devant Rue des Eaux-Vives 9, puis à Monthey.

Date de la clôture: 24 mars 1922.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich Konkursamt Küsnacht

Im Konkurs über Müller, Johann Heinrich, Betriebsingenieur, in Erlenbach, gelangt Freitag, den 28. April 1922, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant zur «Post», in Erlenbach, auf zweite öffentliche Steigerung:

In Erlenbach liegend: Das Wohnhaus zum «Trübeberg», unter Nr. 459 für Fr. 55.000 brandversichert, mit ca. 8 Aren 6 Quadratmeter Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, an der Lerchenbergstrasse. Grenzen laut Grundprotokoll.

Höchstangebot der ersten Steigerung: Fr. 50.000.

Die Steigerungsbedingungen liegen inzwischen hierorts zur Einsicht auf.

Kt. Bern Konkursamt Biel

Im Konkursverfahren gegen Dayan, Simon, Bahnhofstrasse Nr. 28, Biel, werden Samstag, den 29. April 1922, nachmittags 3 Uhr, im Bahnhofrestaurant zu Leubringen, an eine erste öffentliche Steigerung gebracht:

Leubringen Grundblatt Nr. 562: Eine Fabrikbesitzung «Noyères dessous», in Leubringen, brandversichert für Fr. 16.000, und der dazu gehörige Sitz und Umschwung im Halte von 4.56 Aren, eingetragen im Lagerbuch der Gemeinde Leubringen unter Nr. 67 A, «Noyères dessous».

Grundsteuerschätzung: Fr. 20.870.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 19. April 1922 an im Bureau des Konkursamtes Biel zur Einsicht auf.

Kt. Thurgau Betreibungsamt Berlingen**im Auftrage des Konkursamtes Steckborn**

Für Rechnung der Konkursmasse des Peters, P., Elektro-Metallschmelzwerk, in Müllheim, werden Samstag, den 29. April 1922, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus z. Löwen, in Müllheim, die Liegenschaften des Kridaren auf öffentliche Steigerung gebracht. Dieselben bestehen in:

1. Parzelle Nr. 146 II, Wohnhaus mit Metallschmelzwerk und eingebauten Maschinen, assek. unter Nr. 38 per Fr. 68.000, nebst 45,78 Aren Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Lagerplatz und Kanal im Oberdorf.

Als Zubehör zu Assek.-Nr. 38, Parz. Nr. 146 II, gelten im Sinne von Art. 644 und 805 des Z.G.B. die elektr. Licht- und Kabelfleitung für das Dynamo, eine Kabelleitung für den elektr. Motor, sowie Schalttafeln, die elektrischen Schmelzöfen, 1 Separator, 1 Kugelmühle.

Zu Parz. Nr. 146 II gehört ferner die unausgeschiedene Hälfte am Straßengelände, Parz. Nr. 150 = 3.58 Aren, wovon die andere Hälfte Parz. Nr. 151 zusteht.

2. Parzelle Nr. 867, 31,41 Aren Weier und Wald im Deuchelrösli.

Amtlicher Gesamtschätzungswert: Fr. 50.000.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 18. April 1922 an bei obigen Amtsstellen zur Einsicht auf.

Kt. Thurgau Betreibungsamt Ermatingen**im Auftrage des Konkursamtes Kreuzlingen**

Für Rechnung der Konkursmasse der Frau Witwe Jochimsen, Drogerie, in Ermatingen, werden am Montag, den 1. Mai 1922, nachmittags 2 Uhr, im Hotel Adler, in Ermatingen, nachbezeichnete Liegenschaften auf erste öffentliche Steigerung gebracht:

1. Wohnhaus im Außerdorf-Ermatingen an der Landstrasse, brandversichert unter Nr. 84 für Fr. 50.000.

2. Kat.-Nr. 178 D, ca. 19 Aren Garten dabei.

Gesamtschätzung: Fr. 45.000.

Allfällige Dienstbarkeiten auf obigen Immobilien sind bis zum 15. April 1922 beim obigen Betreibungsamt anzumelden, andernfalls solche, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt werden können, gegenüber einem gutgläubigen Erwerber nicht geltend gemacht werden könnten.

Die Steigerungsbedingungen liegen während 10 Tagen vor der Gant beim Betreibungsamt Ermatingen zur Einsicht auf.

Plandverwertungs-Steigerung

(B.-G. 138, 41 u. 36).

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt**Grundstückversteigerung — I. Gant**

Donnerstag, den 4. Mai 1922, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtshaus, Bäumeingasse 3, I. Stock, im Zivilgerichtssaal das zur Konkursmasse des Friedrich Weishaupt-Muri, von Pfäffendorf (Baden), gehörende Grundstück gerichtlich versteigert: Sektion IV, Parzelle 1661, haltend 4 a. 18,5 m², mit

Wohnhaus, Telistrasse 52, Werkstattgebäude, Hintergebäude (Brandschätzung: Fr. 102.000).

Die amtliche Schätzung des Grundstückes inkl. Schlossereinventar beträgt Fr. 112.050.

Vor dem Zuschlag sind Fr. 1450 (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu erlegen.

Die Pfandgläubiger, welche ihre Pfandtitel noch nicht eingesandt haben, werden ersucht, dies bis zum 20. April 1922 zu tun. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.

Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obigenannten Behörde (Liegenschaftsverwaltung) zur Einsicht auf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungsgegabe**

(L. P. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(B.-G. 295—297 und 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingeschen werden.

Kt. Zürich Konkurskreis Zürich**(1021^a)**

Schuldnerin: Firma Surber & Co., Kommanditgesellschaft, Agentur und Handel in Baumwollfabrien, -garnen und -geweben, Asylstrasse 67, in Zürich 7.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichts Zürich 3. Abteilung: 21. März 1922.

Sachwalter: Dr. C. Bollag, Rechtsanwalt, Zürich.

Eingabefrist: Bis zum 18. April 1922 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Freitag, den 5. Mai 1922, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Sachwalters, Bahnhofstrasse 39 III.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 25. April 1922 an im Bureau des Sachwalters.

Kt. Zürich Konkurskreis Zürich(1007^a)

Schuldnerin: Firma J. Weiss wohl, Abzahlungsgeschäft, Bäckerstrasse Nr. 127, in Zürich 4.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichts 3. Abteilung: 15. März 1922.

Sachwalter: Dr. Frank, Rechtsanwalt, Zürich.

Eingabefrist: Bis zum 8. April 1922 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 27. April 1922, 15 Uhr, im kleinen Saal des Restaurants zur Kaufleuten, Pelikanstrasse 18, in Zürich 1.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 17. April 1922 im Bureau des Sachwalters, Bleicherweg 38, in Zürich 2.

Kt. Bern Konkurskreis Saanen

(1042)

Schuldner: Steffen-Pfumann, Bendicht, Konfiseur, in Ostend.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichts

3. Abteilung: 15. März 1922.

Sachwalter: K. Zingre, Notar, Gstaad.

Eingabefrist: 12. April 1922 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 29. April 1922, vormittags 10½ Uhr, in der Konfiserie Steffen, Gstaad.

Frist zur Einsicht der Akten: 10 Tage vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters.

Kt. Glarus Zivilgericht Glarus

(1022)

Schuldner: Hunziker, Ernst, Maschinenfabrikant, Netstal.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Zivilgerichts des Kantons Glarus: 23. März 1922.

Sachwalter: Dr. jur. O. Kubli, Rechtsanwalt, Glarus.

Eingabefrist: Binnen 20 Tagen beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 13. Mai 1922, nachmittags 4 Uhr, im Hotel St. Fridolin, Netstal.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 20. April 1922 an im Bureau des Sachwalters.

Kt. Thurgau Gerichtskanzlei Weinfelden

(1043)

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Weinfelden vom 24. März 1922 wurde der Firma M. & E. Brenner & Cie, Schuhfabrikation, in Weinfelden, eine Nachlassstundung für die Dauer von zwei Monaten bewilligt. Als Sachwalter wurde J. Nater, Betreibungsbeamter, in Weinfelden, ernannt.

Ct. de Genève District de Genève

(1044)

Débiteur: Chatkin, Samuel, négociant, Rue du Mont-Blanc 15.

Date du jugement accordant le sursis: 24. mars 1922.

Commissaire au sursis concordataire: F. Lecoultr, directeur de l'office des faillites.

Expiration du délai de production: 18 avril 1922.

Assemblée des créanciers: Mercredi, 10 mai 1922, à 10 heures, à Genève, Place de la Taconnière 7, salle des assemblées de faillites.

Déail pour prendre connaissance des pièces: Dès le 1^{er} mai 1922.**Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire**

(B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Kt. Basel-Land Obergerichtskanzlei Liestal

(1023)

Das Obergericht des Kantons Basel-Land, als Nachlassbehörde, hat mit Beschluss von heute die mit Beschluss vom 17. Februar 1922 der Firma Fritz Zimmerli, Metallwarenfabrik, in Altschwil, bewilligte Nachlassstundung von einem Monat um einen Monat, also bis 17. April 1922, verlängert.

Kt. Graubünden Kreisgerichtsausschuss Oberengadin in Celerina

(1051)

Gestützt auf S. B. K. Art. 295, speziell Art. 295 Abs. 4, wurde die der Centralwaschanstalt A. G., St. Moritz-Bad, am 24. Januar 1922 gewährte Nachlassstundung um zwei Monate verlängert, d. h. bis zum 20. Mai 1922.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation du concordat
(B.-G. 304 und 317.) (L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwenden gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Bern Gerichtspräsident von Seftigen (1052)
als erstinstanzliche Nachlassbehörde

Schuldner: Gfeller, Friedrich, Metzgermeister, in Wattenwil.
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch, den 5. April 1922, vormittags 9½ Uhr, im Schlosse zu Belp.

Kt. Bern Gerichtspräsident von Signau in Langnau (1053)
als erstinstanzliche Nachlassbehörde

Schuldner: Salzmann, Rudolf, Arbeiter bei Spengler Luginbühl, in Trubsbachen als gewesener Gesellschafter der Firma Salzmann & Baumgartner.

Tag, Tag und Stunde der Verhandlung: Freitag, den 7. April 1922, nachmittags 2 Uhr, vor Richteramt Signau, im Amthause zu Langnau.

Kt. Schwyz Bezirksgericht March (1024)

Schuldner: Huber, Alois, Sägerei, Tuggen.
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Dienstag, den 4. April 1922, vormittags 10 Uhr, vor Bezirksgericht March, im Gerichtssaal im Rathaus in Lachen.

Kt. Schwyz Bezirksgericht Schwyz (1045)

Schuldner: Wirtbessöhn-Steiner, J., Baugeschäft, Schwyz.
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch, den 5. April 1922, nachmittags 2 Uhr, vor Bezirksgericht Schwyz.

Ct. de Vaud Office des faillites du Pays-d'Enhaut à Château-d'Oex (1046)

Débiteur: Henchoz, Aimé, scierie et commerce de bois, aux Moulins, actuellement en faillite.

Jour, heure et lieu de l'audience: Lundi, 10 avril 1922, à 10 heures du matin, en salle du tribunal, à Château-d'Oex.

Ct. de Neuchâtel Tribunal cantonal de Neuchâtel (1025)

Débiteur: Mora, Louis, Cordonnerie Populaire, au Locle, Rue de France 15.

Commissaire: Henri Rosset, agent d'affaires, au Locle.
Jour, heure et lieu de l'audience: Mardi, 4 avril 1922, à 11 heures, au Château de Neuchâtel, salle du tribunal.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat (B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Ct. de Berne Président du tribunal de Porrentruy (1054/5)

Débiteurs:
Häusermann & Cie, ateliers de constructions mécaniques, à Porrentruy.

Weill-Haguenauer, Bernard, négociant, à Porrentruy.
Date de l'homologation: 17 mars 1922.

Kt. Basel-Stadt Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt (1026)

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat in seiner Sitzung vom 24. März 1922 den von Hostettler, Gottfried, in Basel, seinen Gläubigern vorgeschlegenen Nachlassvertrag bestätigt.

Die Auszahlung der Nachlassdividende besorgt Herr Dr. K. von Blarer, Advokat, Basel.

Notstundung — Sursis extraordinaire

(Verordnung d. Bundesrat. v. 4. April 1921. — Ordonnance d. Conseil féd. d. 4 avril 1921.)

Kt. Solothurn Amtsgerichtspräsident von Bucheggberg-Kriegstetten (1027/8/9) in Solothurn

Verhandlung über Notstundungsgesuche.

Schuldner:
Schreyer, Louis, Fabrikant, in Biberist.
Schneider, Ernst, Elektriker, Biberist.

Kocher, Fritz, Sohn, Mechaniker, Biberist.
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch, den 5. April 1922, vormittags 11 Uhr, im Amthaus in Solothurn.

Einsprachen gegen die Bewilligung sind bis zum Verhandlungstage getan zu machen.

Kt. Solothurn Richteramt Solothurn-Lebern in Solothurn (1047/8)

Gesuch um Verlängerung der Notstundung.

Die Firma R. Müller-Walter & Sohn, Schraubenfabrik, in Solothurn, und Müller-Walter, R., Schraubenfabrikant, in Solothurn, haben ein Gesuch um Verlängerung der Notstundung eingereicht. Die Gläubiger der Gesuchsteller können ihre Einsprachen bis Mittwoch, den 5. April 1922, abends 6 Uhr, beim Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern in Solothurn einreichen.

Kt. St. Gallen Bezirksgerichtskanzlei Wil (1056)

Gesuch um Verlängerung der Notstundung.

Das Bezirksgericht Wil wird Montag, den 10. April 1922, vormittags 8½ Uhr, über das von Schuster, Karl, Schiffstickeri Wil, eingerichtete Gesuch um Verlängerung der Notstundung verhandeln. Die Gläubiger des Genannten sind berechtigt, allfällige Einsprachen gegen die Verlängerung bis zum 5. April 1922 durch schriftliche Eingabe an die Gerichtskanzlei zu handen. Das Gerichtes geltend zu machen.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1922, 22. März. Unter der Firma Wein A.-G. hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer, am 15. März 1922 eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck derselben ist der Handel und Import von Weinen und Spirituosen auf eigene Rechnung und in Kommission, sowie die Übernahme von Vortretungen in dieser Branche. Das Aktienkapital beträgt Franken 10,000 (zehntausend Franken) und ist eingeteilt in 10 auf den Namen lautende zurzeit mit 40 % einbezahnte Aktien zu je Fr. 1000. Die Einladungen zu den Generalversammlungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief an diejenigen Aktionäre, welche Name und Adresse bei der Gesellschaft angemeldet haben. Die gesetzlich geforderten Publikationen der Gesellschaft erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Organe der Gesellschaft sind: Die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von mindestens einem Mitglied und

die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Die Generalversammlung bezeichnet diejenigen Personen, welche befugt sein sollen, für die Gesellschaft rechtsverbindlich zu zeichnen; sie setzt auch die Form der Zeichnung fest. Als Verwaltungsrat ist gewählt: Albert Schellenberg, Kaufmann, von Bassersdorf, in Zürich 6. Der Genannte führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Neue Beckenhofstrasse 4, Zürich 6.

Bern — Berne — Berna
Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

1922, 27. März. Von den Vorstandsmitgliedern der Wohnbaugenossenschaft Belp, mit Sitz in Belp (S. H. A. B. Nr. 115 vom 6. Mai 1920, Seite 845), werden gewählt: Gottfried Riesen, gew. Vizepräsident, wegen Todes; Oscar Eymann, gew. Beisitzer, wegen Wegzugs, und Hans Emch, gew. Beisitzer, wegen Austritts. An deren Stelle hat die Hauptversammlung vom 25. Februar 1922 gewählt: Hans Hübscher, von Hallau, Prokurist der Schweiz. Kindermehlfabrik in Belp; Hans Stucki, von Bleiken, Bäckermeister, in Belp, und Karl Christen, Schreinermeister, von und in Belp. In der am gleichen Tage stattgefundenen Sitzung des Vorstandes zur Konstituierung ist als Vizepräsident gewählt worden: Hans Hübscher, Prokurist, in Belp, obenannt; Hans Stucki und Karl Christen Beisitzer. Die übrigen bisherigen Chargen sind wieder bestätigt worden. Der Vizepräsident ist befugt, mit dem Kassier Johann Forrer oder Sekretär Johann Flückiger kollektiv je zu zweien rechtsverbindlich für die Genossenschaft zu zeichnen.

Bureau Bern

22. März. Unter dem Namen Baugenossenschaft Bümpiz-Süd gründet sich, mit Sitz in Bern, auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft. Der Zweck der Genossenschaft ist ein gemeinnütziger. Er besteht in der Erwerbung und Überbauung von Terrain an der Freiburgstrasse bei der Südstation zu Bümpiz, der Vermietung der Wohnungen zu möglichst günstigen Zinsbedingungen und dem Verkauf der Liegenschaften. Mitglied der Genossenschaft kann jede handlungsfähige, physische oder juristische Person werden. Die Aufnahme erfolgt auf schriftliche Beitrittskündigung hin durch den Vorstand. Die Statuten datieren vom 10. März 1922. Die Mitgliedschaft erlischt: a) durch den Austritt, der nur auf Ende eines Geschäftsjahres erfolgen kann, unter Einhaltung einer dreimonatlichen Kündigungsfrist; b) durch den Ausschluss, welcher auf Antrag des Vorstandes durch die Generalversammlung zu beschließen ist, wenn ein Mitglied die statutarischen Verpflichtungen nicht erfüllt oder den Interessen der Genossenschaft zuwiderhandelt; c) wenn ein Mitglied keine Anteilscheine mehr besitzt. Beim Tode eines Genossenschafters kann die Mitgliedschaft auf dessen Erben übertragen werden. Das Genossenschaftskapital wird in Namensanteilscheine von je Fr. 200 zerlegt. Jedes Mitglied der Genossenschaft bat bei seinem Eintritt mindestens einen Genossenschaftsanteil von Fr. 200 zu erwerben. Eine Übertragung auf Nichtgenossenschaftschafter darf nur mit Zustimmung des Vorstandes erfolgen. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Generalversammlung; b) der Vorstand; c) die Kontrollstelle. Der Vorstand besteht aus 3—5 Mitgliedern. Der Einwohnergemeinde Bern steht das Recht zu, zur Wahrung der öffentlichen Interessen 1—2 Vertreter als Vorstandsmitglieder zu bezeichnen, die nicht Genossenschaftschafter zu sein brauchen. Der Vorstand konstituiert sich selbst, indem er einen Präsidenten und einen Vizepräsidenten bezeichnet, evtl. einen Sekretär und einen Kassier. Die letzteren brauchen nicht Genossenschaftschafter zu sein. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Präsident und Vizepräsident führen zu zweien kollektiv unter sich oder mit einem andern Mitglied des Vorstandes die rechtsverbindliche Unterschrift. Ein Gewinn wird nicht beabsichtigt. Die persönliche Haftbarkeit der einzelnen Genossenschaftschafter ist ausgeschlossen. Präsident der Genossenschaft ist: Gottfried Schneider, von Wohlen, Architekt, in Bern; Vizepräsident der Genossenschaft ist: Christian Jenzer, von Melchnau, städt. Liegenschaftsverwalter, in Bern; weitere Vorstandsmitglieder sind: Hermann Christen, von Rüegsau, Stadtbauinspektor, in Bern; Richard Caflisch, von Trins, Graubünden, Direktor, in Bern; Benjamin Clivio, Bauunternehmer, von und in Bümpiz. Geschäftslokal: Riedweg 20, beim Präsidenten.

Bureau Laujen

25. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Portlandcementfabrik Laufen, in Laufen und Münchenstein, hat in der Generalversammlung vom 15. März 1922 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderung der im Schweiz. Handelsamtsblatt vom 28. Oktober 1921, Nr. 265 und dortige Verweisungen publizierten Tatsachen getroffen: Das Aktienkapital wird von Fr. 1,500,000 auf Fr. 2,000,000 erhöht. Demgemäß sind die Statuten abgeändert worden. Das Aktienkapital beträgt nunmehr Fr. 2,000,000, eingeteilt in 4000 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500. Die übrigen Punkte der Publikation vom 28. Oktober 1921 sind unverändert geblieben.

Bureau Nidau

Käserei, Butterfabrikation. — 27. März. Die Firma Joh. Uetz, Käserei- und Butterfabrikation, mit Sitz in Epsach (S. H. A. B. Nr. 299 vom 5. Dezember 1911, Seite 2010), wird infolge Wegzuges des Inhabers Joh. Uetz von Amtes wegen gelöscht.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

27. März. Aus dem Vorstande der Konsumgenossenschaft Spiez und Umgebung, mit Sitz in Spiez (S. H. A. B. Nr. 154 vom 21. Juni 1921, Seite 1254 und dortige Verweisungen), sind Frau Emma Jaggi-Willeumier, von Oropund, in Spiez, und Karl Siegenthaler, von Arni, Pulverarbeiter, in Wimmis, ausgetreten; an ihre Stelle sind in den Vorstand gewählt worden: Frau Frieda Röthlisberger-Eggimann, von Langnau i. E., des Beimanns, Hausfrau, in Spiez, und Adolf Büchi, von Kilchberg (Zürich), Chauffeur, in Wimmis.

Zug — Zug — Zugo

Kolonialwaren, Delikatessen, Manufakturwaren usw. — 1922, 27. März. Inhaber der Firma Grob-Voneschen, in Unterägeri, ist Paul Grob-Voneschen, von Mosnang (St. Gallen), in Unterägeri. Kolonialwaren, Delikatessen, Manufakturwaren, Mercerie, Bonneterie, Zigarren und Tabake. Freihofstrasse 395, Kaufhaus und Bahnhofstrasse; Haus Kappeli.

27. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma «Midden-Europeesche Textiel Maatschappij (Mittel-europäische Textil-Handelsgesellschaft)», in Zandoort (Holland) eingetragen im Handelsregister van de Kamer van Koophandel en Fabrieken in Haarlem, hat am 1. Februar 1922 gemäß Beschluss der Generalversammlung vom 23. Dezember 1921 in Zug eine Zweigniederlassung unter der Firma Mittel-europäische Textil-Handelsgesellschaft in Zandoort, Filiale Zug, errichtet. Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit allem, was sich im weitesten Sinne auf die Textilindustrie und alle damit verwandten Artikel bezieht. Die Gesellschaftsstatuten sind am 29. November 1921 festgestellt worden. Die Gesellschaft dauert bis 31. Dezember 1950; dieser Termin kann jedoch durch Beschluss der Generalversammlung verlängert werden. Das Gesellschaftskapital beträgt zehntausend Gulden (noll. Fl. 10,000), eingeteilt in 20 voll einbezahlt und auf den Inhaber lautende Anteile (Aktien) von je 500 Gulden. Die Generalversammlung soll in einer, wenn möglich, zu Zandoort erscheinenden Zeitung und ferner in einem zu Amsterdam erscheinenden Tageblatt auskündigt werden. Der

Verwaltungsrat besteht aus 1—6 Mitgliedern; zurzeit besteht derselbe aus einem Mitglied: Eduard von der Heydt, Direktor, deutscher Reichsangehöriger, in Zandvoort, Strandweg 16, welcher die rechtsverbindliche Unterschrift durch Einzelzeichnung führt. Zur Vertretung der Zweigniederlassung in Zug ist befugt: Otto Blöchliger, Kaufmann, von Goldingen (St. Gallen), in Zug.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1922. 24. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Portlandcementfabrik Laufen (Fabrique de Ciment Portland Laufen) mit Sitz in Laufen und Filiale in Münchenstein, hat in der Generalversammlung vom 15. März 1922 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderung der im Schweizerischen Handelsamtssblatt vom 11. November 1921, Nr. 277, Seite 2178 und dortige Verweisungen, publizierten Tatsachen getroffen: Das Aktienkapital wird von Fr. 1,500,000 auf Fr. 2,000,000 erhöht. Demgemäß sind die Statuten abgeändert worden. Das Aktienkapital beträgt nunmehr 2,000,000 Franken, eingeteilt in 4000 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500. Die übrigen publizierten Tatsachen sind unverändert geblieben.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Stickerei; Textilwaren. — 1922. 25. März. Die Firma Elias Heymann, Fabrikation von Stickereien, Export und Import von Textilwaren, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 22 vom 28. Januar 1919, Seite 134), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Baumwollweberei. — 25. März. Die Firma Gebrüder Huber & Co., Mechanische Weberei, in Bichwil-Oberuzwil (S. H. A. B. Nr. 311 vom 26. Dezember 1919, Seite 2283), ist infolge Auflösung erloschen. Aktiven und Passiven werden von der neuen Firma «Gebrüder Huber & Co.», in Bichwil-Oberuzwil, übernommen.

Oscar Huber, in Frankfurt a. Main (Deutschland); Friedrich Huber, in Uzwil, Appollonia Huber geb. Hillenbrand, in Winkeln, und Maria Huber geb. Bolliger, in Uzwil, alle von Uesslingen (Thurgau), haben unter der Firma Gebrüder Huber & Co., in Bichwil-Oberuzwil, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 17. März 1921 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gebrüder Huber & Co.» übernimmt. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind: Oscar Huber und Friedrich Huber; Kommanditäre sind: Appollonia Huber mit dem Betrag von fünftausend Franken und Maria Huber mit dem Betrag von tausend Franken. Baumwollweberei und Handel mit Baumwollwaren. Weberei in Bichwil, Bureau in Uzwil.

Kirchliche Kunststickereien, Kirchenparamente usw. — 25. März. Die Firmen Kurer & Co. Nachfolger von Huber-Meyenberger, Anstalt für kirchliche Kunststickereien, Kirchenparamente, Vereinfahnen, Kirchenornamente, in Wil (S. H. A. B. Nr. 43 vom 21. Februar 1919, Seite 275), und

Schädel & Co., Kunststickerei, Fabrikation von kirchlichen Stickreien, Paramenten, Fahnen usw., in Wil (S. H. A. B. Nr. 43 vom 21. Februar 1919, Seite 275), sind infolge Auflösung und Fusion erloschen. Aktiven und Passiven werden von der neuen Firma «Kurer, Schädel & Cie.», in Wil, übernommen.

Johann Jakob Kurer, von Berneke, in Wil; Josef Schädel, von Tablat, in Wil, und August Kurer, von Berneck, in Olten, haben unter der Firma Kurer, Schädel & Cie., in Wil, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1922 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firmen «Kurer & Co. Nachfolger von Huber-Meyenberger» und «Schädel & Co.», beide in Wil, übernimmt. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind: Johann Jakob Kurer und Josef Schädel; Kommanditär ist: Direktor August Kurer-Klingler, in Olten, mit dem Betrag von dreitausend Franken. Kunststickerei-Anstalt und Fabrikation von Kirchenparamenten, Fahneneckerei, Kirchenornamente, Liturgische Bücher, Detail-Export. Dufourstrasse, Wil.

25. März. Die Firma «Union Spezialmaschinen Fabrik, G. m. b. H.», mit Hauptsitz in Stuttgart, hat ihre in St. Gallen unter der Firma Union Spezial-Maschinen-Fabrik Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Stuttgart, Filiale St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 34 vom 3. Februar 1921, Seite 263), eingetragene Zweigniederlassung aufgehoben. Diese wird daher im Handelsregister St. Gallen gelöscht.

Stickerei. — 25. März. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma G. Thoma & Co., Fabrikation und Export von Stickereien, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 14 vom 18. Januar 1916, Seite 82), hat der Kommanditär Carl Egloff, von Tägerwilen, in Gais, seine Einlage von Fr. 500 auf Fr. 20,000 (zwanzigtausend Franken) erhöht. Ferner sind als weitere Kommanditäre unter dem 1. Februar 1922 eingetreten: Emil Holderegger, von Gais, in St. Gallen, mit Fr. 25,000 (fünfundzwanzigtausend Franken), und Adolph Dehm, von Ulm, in St. Gallen, mit Fr. 33,000 (dreunddreißigtausend Franken).

25. März St. Gallische Creditanstalt St. Gallen (Crédit Saint Gallois Saint Gall) (Credito San Galleso San Gallo), Aktiengesellschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 218 vom 19. August 1920, Seite 1594). Aus dem Verwaltungsrat ist Julius Steinmann ausgeschieden. Als neues Vorwaltungsratsmitglied wurde gewählt: Dr. jur. Richard Iké, Advokat, von und in St. Gallen.

25. März. Ziegenzuchtgenossenschaft Grabs-Dorf, Genossenschaft, mit Sitz in Grabs (S. H. A. B. Nr. 236 vom 7. Dezember 1915, Seite 1639). Der Vorstand besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: Hans Vetsch, Schiffsteller, von und in Grabs, Präsident; Johannes Rohlin, Sticker, von Krinau, in Grabs, Aktuar; Christian Eggenberger, Taglöchner, von und in Grabs, Kassier. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

25. März. Die vom Bundesamt für Sozialversicherung anerkannte Krankenkasse des Mädchenheims der Firma Carl Rohner A. G. in Rebstein, Genossenschaft, mit Sitz in Rebstein (S. H. A. B. Nr. 155 vom 6. Juli 1917, Seite 1102), verzichtet mit Rücksicht auf Art. 29, Abs. 1, des Bundesgesetzes über die Kranken- und Unfallversicherung vom 13. Juni 1911 auf die Eintragung im Handelsregister und wird daher gelöscht.

25. März. Krankenkasse «Anker» (vormals Krankenkasse der Stickerei Industrie) St. Gallen & Gaiswald, Genossenschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 160 vom 6. Juli 1919, Seite 1192). Der Vorstand besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: Theodor Schwaderlapp, Näherei, von Dielpoldsau, in St. Gallen O, Präsident; Hans Truninger, Buchhalter, von Winterthur, in St. Gallen C, Aktuar; Emil Grob, Buchhalter, von Hemberg, in St. Gallen W, Kassier; Victor Bosch, Buchhalter, von Krummenau, in St. Gallen W, und Gottfried Bischoff, Privat, von Grub, in St. Gallen C. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

Papiere, Karton, Linieranstalt, Geschäftsbücher usw. — 27. März. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma P. Gimmi & Co., Papiere und Karton en gros und détail, Linieranstalt, Geschäftsbücherfabrikation, Bureauartikel, Bureaumöbel, Kassaschränke, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 173 vom 6. Juli 1920, Seite 1295), ist der Kommanditär Heinrich Werffeli-Stoll infolge Todes ausgeschieden und dessen Kommanditbeteiligung damit erloschen. An dessen Stelle tritt als neuer Kommanditär in die Firma ein: Walter Rechsteiner-Gimmi, von und in St. Gallen, mit dem Betrag von Fr. 50,000.

27. März. Strumpfwarenfabrik A. G. St. Gallen (Fabrique de bas S. A. St. Gall) (Knitting Works Ltd. St. Gallen), Aktiengesellschaft, mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 58 vom 2. März 1921, Seite 448). Als weitere Mitglieder des Verwaltungsrates wurden gewählt: Ernst Bally, Kaufmann, von und in Schönwenger, und Henry Reichenbach, Kaufmann, von und in St. Gallen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates Ernst Reichenbach, Henry Reichenbach und Marcel Devaud sind einzeln unterschriftsberechtigt.

Zimmerei und Bauschreinerei. — 27. März. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebr. Eberle & Cle., Zimmergeschäft und Bauschreinerei, in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 133 vom 11. Juni 1917, Seite 1938), wird in eine Kommanditgesellschaft unter der gleichen Firma umgewandelt. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind die bisherigen Kollektivgesellschafter August Eberle und Wilhelm Eberle. Kommanditärin mit dem Betrage von Fr. 2000 ist die blscherige Gesellschafterin Frau Barbara Eberle. Die Prokura von Arnold Eberle ist erloschen.

27. März. Sparkassa Oberriet, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Oberriet (S. H. A. B. Nr. 88 vom 4. April 1912, Seite 602). Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: Karl Albert Hasler, Gastwirt, von und in Oberriet, Präsident; Arnold Weder, Bezirkstierarzt, von und in Oberriet; Johann Büchel, Senior, Pferdehändler, von Rüthi, in Oberriet; Wilhelm Kühn, Lehrer, von und in Oberriet, und Selin Zäch, Wirt, von Oberriet, in Moos-Oberriet. Aus dem Verwaltungsrat sind Gottlieb Zäch und Josef Hasler ausgeschieden und dessen Unterschriften erloschen. Der Präsident zeichnet kollektiv mit einem andern Mitglied des Verwaltungsrates.

Stickerei. — 27. März. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Beer & Co., Fabrikation und Export von allen Artikeln der Stickerei-industrie, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 82 vom 10. April 1917, Seite 575), ist der Kommanditär Johann Oskar Schneider ausgeschieden und dessen Kommanditbeteiligung damit erloschen.

27. März. Die Firma Mathias Adam, Metzgerei, Metzgerei, in Oberschan-Wartau (S. H. A. B. Nr. 5 vom 8. Januar 1918, Seite 35), ist infolge Wegzugs des Inhabers erloschen.

Schreibmaschinen, Bureau-einrichtungen usw. — 27. März. Die Firma Markwalder & Cie., vormal Markwalder & Ganz, Underwood - Schreibmaschinen, Bureauabdrucksartikel, Kontoreinrichtungen, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 160 vom 8. Juli 1918, Seite 1122), erteilt Einzelprokura an Paul Heinrich Markwalder, von Oetlikon (Aargau), in St. Gallen.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Aarau

1922. 25. März. Die Genossenschaft unter der Firma Konsumverein Gränichen, in Gränichen (S. H. A. B. 1921, Seite 664), hat an Stelle von Johann Eichenberger zum Beisitzer gewählt: Samuel Suter-Widmer, Motorwagenführer, von und in Gränichen, und an Stelle von Samuel Müller zum Beisitzer: Ernst Lehner-Müller, Zeughausarbeiter, von und in Gränichen.

Metzgerei und Wirtschaft. — 25. März. Inhaber der Firma Johann Baumgartner-Wyss, in Aarau, ist Johann Baumgartner-Wyss, von Kirchlindach, in Aarau. Metzgerei und Wirtschaft. Zollrain Nr. 10.

Speisewirtschaft. — 25. März. Inhaber der Firma Jakob Ryser-Flückiger, in Aarau, ist Jakob Ryser-Flückiger, von Sumiswald, in Aarau. Speisewirtschaft. Weinberg.

25. März. Die Firma Münenberg, Sanitätsgeschäft zum Spielmann Aarau, Sanitätswaren und Toiletteartikel, in Aarau (S. H. A. B. 1920, Seite 1646), ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen.

Graphische Kunstanstalt. — 27. März. A. Trüb & Cie., Kommanditgesellschaft, in Aarau (S. H. A. B. 1921, Seite 687). In der Generalversammlung vom 17. März 1922 wurden die Statuten dahin abgeändert, dass der bisherige unbeschränkt haftende Gesellschafter August Trüb-Müller als solcher und als Vorstandsmitglied gestrichen wurde. Eine weitere Statutenänderung berührte die veröffentlichten Tatsachen nicht.

Wadadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cully

1922. 27 mars. Dans son assemblée du 28 janvier 1922, la société coopérative Laiterie de la Loche, à Puidoux (F. o. s. du c. des 28 septembre 1891; 25 mars 1920, n° 78, page 559), a renouvelé son comité comme suit: président: Jean Sordet, de Bretomière; secrétaire: Emile Chappuis; membres: Gustave Leyvraz; Constant Chappuis, les trois de Puidoux; Ami Bricod, du Château-d'Oex; Ernest Gavin, de Forel, Moudon et Brenles, tous agriculteurs, rière Puidoux. Le président et le secrétaire ont collectivement la signature sociale.

Bureau de Vevey

4 mars. La société anonyme Société Immobilière de l'Hôtel des Postes et Télégraphes de Vevey, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. des 5 mars 1883, n° 31, page 236; 9 avril 1921, n° 93, page 716), fait inscrire que dans son assemblée générale extraordinaire du 3 mars 1922, elle a révisé ses statuts et apporté les modifications suivantes aux faits publiés à ce jour: Le capital social a été réduit et porté de fr. 90,000 à fr. 45,000. Il est divisé en 45 actions de fr. 1000 chacune, nominatives et entièrement libérées. Il existe, en outre, aujourd'hui, 45 actions de jouissance, nominatives provenant des remboursements partiels successifs effectués conformément à l'art. 33 des statuts. Elles donnent droit aux seuls avantages prévus au dit article 33, alinéa 1. La société est administrée par un conseil d'administration de 3 membres; il est nommé par l'assemblée générale pour une période de trois ans. La révision a porté, en outre, sur d'autres articles des statuts non soumis à publication.

Confections, chemiserie, bonneterie. — 24 mars. La raison R. Trachsel, à Vevey, confections pour hommes, jeunes gens et enfants, chemiserie et bonneterie, à l'enseigne «Aux Villes Suisse» (F. o. s. du 2 février 1918, n° 27, page 179), est radiée ensuite de remise de commerce.

Confections, chemiserie, chapellerie, etc. — 24 mars. Albert-Charles-François et Georges-Edmond, fils de Rodolphe-Charles-Emmanuel Trachsel, de Frutigen (Berne), domiciliés à Vevey, ont constitué, sous la raison sociale: Trachsel Frères, une société en nom collectif dont le siège est à Vevey et qui a commencé le 1^{er} mars 1922. Confections pour hommes, jeunes gens et enfants, chemiserie, chapellerie et bonneterie, sous l'enseigne «Aux Villes Suisse». Rue du centre n° 7 et Rue des Deux Marchés.

Wallis — Valais — Valais

Bureau de St-Maurice

1922. 3 mars. Sont radiées d'office ensuite d'ordonnance du 28 février 1922 du Département de Justice et Police du canton du Valais, les raisons sociales suivantes:

La société coopérative Société des Cochers de l'Hôtel Clerc à Martigny, ayant son siège à Martigny-Ville (F. o. s. du c. du 28 juillet 1888).

La société coopérative Société générale des Cochers de Martigny, à Martigny-Ville (F. o. s. du c. du 7 décembre 1893, n° 1035).

Genf — Genève — Ginevra

1922. 22 mars. Aux termes d'actes reçus par M^e V. L. Rochat, notaire, à Genève, le 4 mars 1922, il a été constitué, sous la raison sociale: Sactas S. A.,

une société anonyme ayant son siège au Petit-Saconnex et ayant pour objet la fabrication, ainsi que l'importation et l'exportation de marchandises, le commerce, tant pour son compte personnel, qu'à titre de commissaire, la représentation, à titre d'agence, de maisons suisses ou étrangères, et la participation à d'autres entreprises. La société peut prendre toutes les mesures et faire toutes les opérations qui lui paraissent appropriées pour atteindre son but. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à cinq mille francs (fr. 5000), divisé en 25 actions de fr. 200 chacune. Les actions sont nominatives. Les publications émanant de la société auront lieu par avis insérés dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 2 à 5 membres, lesquels peuvent porter le titre de directeurs. La société n'est valablement représentée et engagée que par la signature collective de deux membres du conseil d'administration ou celle d'un membre du conseil d'administration et d'un fondé de procuration. Pour la première période, le conseil d'administration est composé de Reinhold Chevalier, représentant de commerce, d'Avusy, au Petit-Saconnex; Madame Henriette Chevalier née Compagnon, sans profession, d'Avusy, au Petit-Saconnex, et de Frédéric Reyfer, représentant de commerce, de nationalité polonaise, domicilié au Petit-Saconnex. Locaux: 115, Route de Lyon.

Laiterie, etc. — 24 mars. Le chef de la maison Vve Ducret, à Plainpalais, est Madame Veuve Valérie Ducret née Franchecain, de nationalité française, domiciliée à Plainpalais. La maison confère procuration à Jean-Mario Ducret, de nationalité française, domicilié à Plainpalais. Commerce de laiterie, épicerie, droguerie, primeurs, vins et liqueurs. 5, Rue des Deux Ponts.

Confections, etc. — 24 mars. La raison Adolphe Wagner, commerce de confection et bonneterie pour hommes, à Plainpalais (F. o. s. du 15 novembre 1921, page 2203), est radiée ensuite de remise de commerce.

Antiquités, etc. — 24 mars. La raison H. Crombac, commerçante d'antiquités, estimations, expertises, à Plainpalais (F. o. s. du 9 septembre 1910, page 1592), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

Épicerie, etc. — 24 mars. Le chef de la maison Bertha Chappuis, à Plainpalais, est Madame Bertha Chappuis née Schmid, de Genève, domiciliée à Plainpalais. Commerce d'épicerie, droguerie, laiterie, vins et liqueurs. 7, Rue Dubois-Melly.

24 mars. La Société Immobilière Navigation-Gevray, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du 1^{er} août 1916, page 1207), a renouvelé son conseil d'administration comme suit: John Albert, ingénieur, de Genève, à Cologny; Fernand Devaud, négociant, de Servion et des Cuillayes (Vaud), à Plainpalais, et Charles Zanello, entrepreneur, de nationalité italienne, à Genève. Les anciens administrateurs Louis Eggly et Pierre Zanello, sont radiés. Siège social actuel: Rue de l'Est (Bureaux de la «Calorie»).

24 mars. La Société Immobilière Ph. Plantamour, 33, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du 1^{er} août 1916, page 1207), a renouvelé son conseil d'administration comme suit: John Albert, ingénieur, de Genève, à Cologny; Fernand Devaud, négociant, de Servion et des Cuillayes (Vaud), à Plainpalais, et Charles Zanello, entrepreneur, de nationalité italienne, à Genève. Les anciens administrateurs Louis Eggly et Pierre Zanello, sont radiés. Siège social actuel: 24, Rue de l'Ecole, chez l'administrateur Charles Zanello.

Vermouth, etc. — 24 mars. Pierre Zoppino, associé commanditaire, s'est retiré, depuis le 1^{er} janvier 1921, de la société en commandite Ciravegna et Co, fabrication et vente de Vermouth «Turin», liqueurs et vins mousseux, inscrits aux Eaux-Vives (F. o. s. du 1^{er} du 4 février 1918, page 189). Sa commandite de fr. 20,000 est en conséquence radiée. Par contre, Alfred Hänni, fondé de pouvoirs de la maison, de Toffen (Berne), domicilié à Lancy, est entré, dès la même date, comme associé commanditaire, pour la somme de vingt mille francs (fr. 20,000). En outre, la maison a transféré son siège social à Carouge, 29, Rue Jacques Dalpin.

Transports, etc. — 24 mars. Société anonyme A. Natural Le Coultr et Clé, ayant son siège à Genève (F. o. s. du 13 janvier 1922, page 75). La procuration collective conférée à Ernest Raas, est éteinte.

24 mars. La société anonyme sous la raison sociale: Schweizerische Nationalbank (Banque Nationale Suisse) (Banca Nazionale Svizzera), ayant son siège à Berne et diverses succursales en Suisse, dont une notamment à Genève (F. o. s. du 1^{er} du 4 novembre 1920, page 2084), est depuis le 1^{er} décembre 1921, régie par la loi fédérale du 7 avril 1921, qui a abrogé celle du 9 octobre 1905. Comme il n'existe pas de dispositions spéciales pour la succursale, il est renvoyé à la publication faite au siège social dans la F. o. s. du 1^{er} du 25 février 1922, n° 47, page 347. Les membres du comité de banque sont: Johanna Hirtler, négociant, président du conseil de banque de la Banque Nationale Suisse, de et à Berne; Dr. Paul Usteri, conseiller aux Etats, vice-président du conseil de banque de la Banque Nationale Suisse, de et à Zurich; Friedrich Frey, ancien directeur de la banque, à Bâle, de et à Bâle; Anton Messmer, conseiller aux Etats, négociant, de Thal, à St-Gall; Dr. Gustav Schaller, avocat, de et à Lucerne; Guillaume Pictet, banquier, de et à Genève; Ferdinand Viricux, directeur de la Banque cantonale Vaudoise, de Lausanne et Carouge, à Lausanne.

Bild. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Erste Hälfte März 1922.

Première quinzaine de mars 1922. — Prima quindicina di marzo 1922.

I. Abteilung — I^e Partie — I^a Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi 88426—88496

- Nr. 33426. 1. März 1922, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1312 Muster. — Stickereien. — A. Naef & Co., Flawil (Schweiz).
 Nr. 33427. 1. März 1922, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Garnwinder. — Gottfried Arn, Grenchen (Solothurn, Schweiz). Vertreter: W. Koelikker, Biel.
 Nr. 33428. 1. März 1922, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1228 Muster. — Stickereien. — Aug. Egli, Flawil (Schweiz).
 Nr. 33429. 2. März 1922, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Bleistift- und Griffelschärferei. — Friedrich Schreier, Lengnau (Bern, Schweiz).
 Nr. 33430. 2. mars 1922, 12 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Clé universelle pour bicyclettes. — Georges Borel, Fabrique Machina Peseux, Peseux (Suisse).

- Nr. 33431. 2. März 1922, 12 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Bettisch; zusammenlegbarer Harass; zusammenlegbare Kiste. — A. Mona, Ringgenberg (Schweiz).
 Nr. 33432. 2. März 1922, 15 1/2 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Kehrichtschaufeln. — Ernst Grossglauser, Bern (Schweiz).
 Nr. 33433. 2. März 1922, 15 1/2 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Befestigen des Stieles in Bürsten und dergl. — Ernst Grossglauser, Bern (Schweiz).
 Nr. 33434. 2. März 1922, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Velostütze. — Werner Müller, St. Gallen (Schweiz).
 Nr. 33435. 2. März 1922, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Seilkammer. — Paul Oswald, Goldach (Schweiz). Vertreterin: Levaillant Patentanwalts u. Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.
 Nr. 33436. 2. März 1922, 20 Uhr. — Versiegelt. — 612 Muster. — Maschinendickereien (Spitzen). — Union A. G. vorm. Hoffmann & Co., St. Gallen (Schweiz).
 Nr. 33437. 2. mars 1922, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Chaudière pour chauffage central, avec réservoir à eau chaude spécial pour usage domestique. — Chauffage E. Prähandler & Fils S. A., Neuchâtel (Suisse). Mandataire: Henri Guye, Auvener.
 Nr. 33438. 4. fevrier 1922, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Porte-mouvement de montre de forme. — Lamarche frères, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: Wm. Schlée, La Chaux-de-Fonds.
 Nr. 33439. 4. fevrier 1922, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Emballage métallique protecteur pour mouvement de montre de forme. — Lamarche frères, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: Wm. Schlée, La Chaux-de-Fonds.
 Nr. 33440. 13 fevrier 1922, 20 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Guide-cornes à ressorts. — Louis Henrion, Apples (Suisse). Mandataire: L. Flesch, Lausanne.
 Nr. 33441. 21. Februar 1922, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vereinsabzeichen. — Schweiz. Krankenpflegebund, Bern (Schweiz).
 Nr. 33442. 23 fevrier 1922, 14 h. — Ouvert. — 2 modèles. — Bloc-notes. — Emile Dupraz, Lausanne (Suisse).
 Nr. 33443. 23 fevrier 1922, 20 h. — Ouvert. — 5 modèles. — Mouvements de montres et calibres de montres. — Charles Hahn & Co., Le Landeron (Suisse).
 Nr. 33444. 2. März 1922, 20 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Bügeleisen-untersatz mit Asbestplatte; Theesieb mit Untersatz. — W. Straub-Egloff & Co., Turgi (Schweiz). Vertreter: H. Kirchhofer vormals Bourry-Séquin & Co, Zürich.
 Nr. 33445. 3. März 1922, 16 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Kästchen und Kontrolltäfelchen für Schützenstände. — Konrad Huber, Frauenfeld (Schweiz). Vertreter: Jul. Thalmann, Frauenfeld.
 Nr. 33446. 3 mars 1922, 19 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Produits céramiques. — Charles Ahrendfeldt, Limoges (France). Mandataire: A. Grob-Merkli, Zurich.
 Nr. 33447. 3 mars 1922, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Enveloppe. — Louis Martin, Genève (Suisse). Mandataire: H. Chaponnier, Genève.
 Nr. 33448. 4. März 1922, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Reklameapparat. — Franz Siegwart, Bern (Schweiz).
 Nr. 33449. 4. März 1922, 14 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Warmwasser-Erzeuger für Kochherde. — Johann Zürcher, Menzingen (Zug, Schweiz). Vertreter: E. Furrer-Zeller, Zürich.
 Nr. 33450. 6. März 1922, 8 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Prospekt. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz).
 Nr. 33451. 6. März 1922, 8 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kochherddeckel mit Stiel. — J. Stumpf, Luzern (Schweiz).
 Nr. 33452. 6. März 1922, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Schutz gegen Verlieren von Bleistiften etc. mit Haltern. — Werner Schoch-Büeler, Oerlikon (Schweiz).
 Nr. 33453. 6. März 1922, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kaffeezmühle. — Otto Zippel, Luzern (Schweiz).
 Nr. 33454. 6. mars 1922, 18 h. — Ouvert. — 1 dessin. — Emballage pour ressorts de montres. — Comptoir général de Vente de la montre Roskopf Société Anonyme Vve. Chs. Leon Schmid & Cie., La Chaux-de-Fonds (Suisse).
 Nr. 33455. 24. Februar 1922, 16 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Lagerconsolen. — Carl Schäffer, Zürich-Höngg (Schweiz).
 Nr. 33456. 25. fevrier 1922, 17 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Montre à guichets. — Société Anonyme d'Horlogerie et Bijouterie de Genève, Genève (Suisse).
 Nr. 33457. 7. März 1922, 20 Uhr. — Offen. — 701 Muster. — Stickereien. — John Goldfrank & Co., St. Gallen (Schweiz).
 Nr. 33458. 25. Februar 1922, 19 Uhr. — Versiegelt. — 2 Muster. — Stickereien. — C. Weibel, St. Gallen (Schweiz).
 Nr. 33459. 1. März 1922, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Spiritusbrenner. — Josef Brodmann, Ettlingen (Schweiz).
 Nr. 33460. 7. März 1922, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Einrichtung zur Verhinderung des Schleuderns bei Automobilen. — Walter Meyer, Birkenstock (Schweiz). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.
 Nr. 33461. 7. März 1922, 20 Uhr. — Versiegelt. — 19 Muster. — Stickereien. — F. Eugster & Co., Altstätten (St. Gallen, Schweiz).
 Nr. 33462. 8. März 1922, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Spinner für Fischarten. — R. Gämänn, Nieder-Wiehtrach (Schweiz).
 Nr. 33463. 9. März 1922, 8 Uhr. — Versiegelt. — 7 Muster. — Menükarten. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz).
 Nr. 33464. 9. März 1922, 10 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Vereinsabzeichen. — Schweiz. Pfadfinderbund, Bern (Schweiz).
 Nr. 33465. 9. März 1922, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Stecker für elektrische Anschlüsse. — Karl Napravnik-Moor, Bern (Schweiz).
 Nr. 33466. 9. März 1922, 12 Uhr. — Versiegelt. — 215 Muster. — Stickereien. — Tobler, Rohner & Co., Rheinbeck (Schweiz).
 Nr. 33467. 9. März 1922, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Gestell zur Verwendung von Velos als Zimmertrainierapparat. — Jakob Weiß, Zürich (Schweiz).
 Nr. 33468. 9. März 1922, 20 Uhr. — Versiegelt. — 232 Muster. — Baumwoll- & Seidenstickereien (sog. Spitzen). — A. Hufenus & Cie., St. Gallen (Schweiz).
 Nr. 33469. 10. März 1922, 8 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Zusammensetzbarer Reisekocher. — Elektrizitätswerk Lonza [Gampel und Basel], Basel (Schweiz).

- Nr. 33470. 2. März 1922, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schlossordner. — Louis Salzmann, Buchs (Aargau, Schweiz).
- Nr. 33471. 2. März 1922, 20 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Dreiteiliger Block mit Nummern. — Louis Salzmann, Buchs (Aargau, Schweiz).
- Nr. 33472. 10. März 1922, 11 1/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Flasche. — H. Vogler-Greppin, Basel (Schweiz).
- Nr. 33473. 10 mars 1922, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Boîte pour montre de véhicule. — A. Schild S. A., Granges (Soleure, Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Biel.
- Nr. 33474. 10 mars 1922, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Indicateur de changement de direction pour véhicules automobiles. — Joseph Muratori; et Adolphe Fragnière, Genève (Suisse). Mandataire: H. Chaponnière, Genève.
- Nr. 33475. 11. März 1922, 9 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Filmführungs-halter. — Oskar Stadler; und Edwin Keller, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Levaillant Patentanwälts- u. Commercial-Bureaux A.-G., Zürich.
- Nr. 33476. 11. März 1922, 10 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Führer für Bern. — Gustav Gerber, Bern (Schweiz).
- Nr. 33477. 1. März 1922, 20 Uhr. — Versiegelt. — 9 Muster. — Plakate und Briefköpfe. — Vogt A.-G., Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 33478. 7. März 1922, 19 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Journal-Bogen für Gewerbe-Buchhaltung. — Arthur Baumgartner-Meler, Solothurn (Schweiz).
- Nr. 33479. 9. März 1922, 19 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Reklame-Druck-sachen. — Champagne Strub Mathiss & Co., Basel (Schweiz).
- Nr. 33480. 9. März 1922, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1445 Muster. — Stickereien. — Richard Alder & Co., St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 33481. 10 mars 1922, 20 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Tirelire. — Valentin Malno, La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 33482. 13. März 1922, 9 1/4 Uhr. — Offen. — 8 Modelle. — Taschenuhrrwerke. — H. Gasser & Co., Preciosa Watch Co., Biel (Schweiz).
- Nr. 33483. 13 mars 1922, 10 h. — Ouvert. — 3 modèles. — Calibres de montres. — Paul Ditschelm S. A., La Chaux-de-Fonds (Suisse).
- Nr. 33484. 13. März 1922, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1163 Muster. — Baumwollstickereien. — Albrecht, Töbler & Co. A. G., St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 33485. 13. März 1922, 20 Uhr. — Versiegelt. — 280 Muster. — Stickereien. — Billwiller Brothers, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 33486. 13 mars 1922, 20 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Calibres de montres. — Malleray Watch Co., Quartier frères successeurs, Malleray (Suisse). Mandataire: H. Chaponnière, Genève.
- Nr. 33487. 13 mars 1922, 20 h. — Ouvert. — 5 modèles. — Mécanisme de remontoir positif et pièces détachées dudit mécanisme. — Malleray Watch Co., Quartier frères successeurs, Malleray (Suisse). Mandataire: H. Chaponnière, Genève.
- Nr. 33488. 13 mars 1922, 20 h. — Ouvert. — 5 modèles. — Mécanisme de remontoir négatif et pièces détachées dudit mécanisme. — Malleray Watch Co., Quartier frères successeurs, Malleray (Suisse). Mandataire: H. Chaponnière, Genève.
- Nr. 33489. 14. März 1922, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Taschenbuch. — Gottlieb Schwarz, Thun (Schweiz).
- Nr. 33490. 14. März 1922, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Jastafel. — Ernst Fatz, Uzwil (Schweiz).
- Nr. 33491. 14. März 1922, 15 Uhr. — Offen. — 4 Muster. — Reklametafeln. — Max Stürz, Berlin-Charlottenburg (Deutschland). Vertreter: Wih. Reinhard, Zürich.
- Nr. 33492. 14. März 1922, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kolsenschutz-ring für Heißluftmotoren. — Gebr. Slegwart, Luzern (Schweiz).
- Nr. 33493. 14. März 1922, 18 Uhr. — Versiegelt. — 2 Muster. — Formulare für geschäftlichen Gebrauch. — Frank P. Arp, Zürich (Schweiz).
- Nr. 33494. 14. mars 1922, 18 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Feuilles pour livres de comptabilité. — H. Baumann-Jeanneret, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imre-Schneider, Genève.
- Nr. 33495. 15. März 1922, 14 1/2 Uhr. — Offen. — 3 Modèle. — Verbindungs-bolzen mit Gewinde und Mutter für Holztraversen. — Hans Lüchti, Bern (Schweiz).
- Nr. 33496. 15. März 1922, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schreib-Federalhalter. — Paul Thommen, Basel (Schweiz).

II. Abteilung — II^e Partie — II^a Partie

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

Riproduzioni di modelli per orologi

(eccezzati i modelli esclusivamente decorativi)

- Nr. 33443. 23 février 1922, 20 h. — Ouvert. — 5 modèles. — Mouvements de montres et calibres de montres. — Charles Hahn & Co., Le Landeron (Suisse).

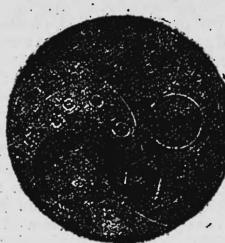
№ 89



№ 90



№ 91



№ 92

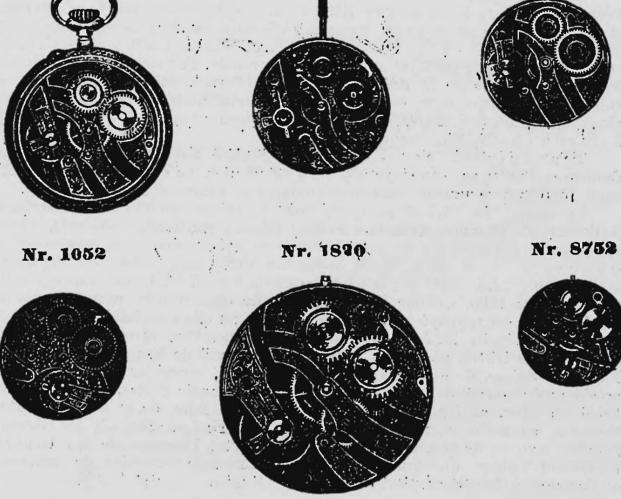


№ 93



- Nr. 33456. 25 février 1922, 17 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Montre à guichets. — Société Anonyme d'Horlogerie et Bijouterie de Genève, Genève (Suisse).

№ 6



№ 11441



№ 11442

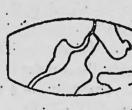


- Nr. 33483. 13 mars 1922, 10 h. — Ouvert. — 3 modèles. — Calibres de montres. — Paul Ditschelm S. A., La Chaux-de-Fonds (Suisse).

№ 3903



№ 3904

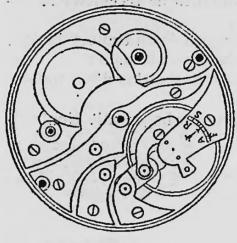


№ 3905

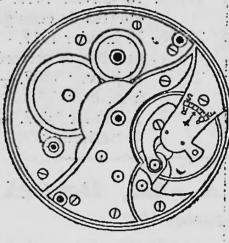


N° 33486. 13 mars 1922, 20 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Calibres de montres. — Malleray Watch Co., Quartier frères successeurs, Malleray (Suisse). Mandataire: H. Chaponnière, Genève.

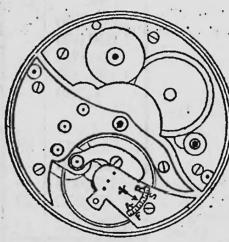
N° 16



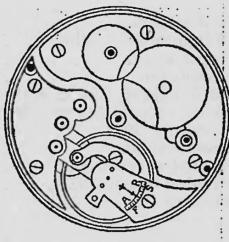
N° 17



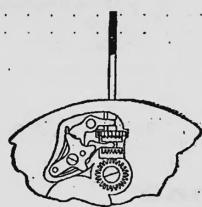
N° 18



N° 19

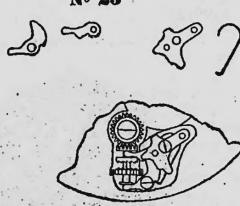


N° 20



N° 21 N° 22 N° 23 N° 24

N° 25



N° 26 N° 27 N° 28 N° 29

III. Abteilung — III^e Partie — III^a Parte

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

Nr. 32822. 2. September 1921, 19 Uhr. — Versiegelt. — 901 Muster. — Baumwollstickereien. — Wiener Bros., New York (Ver. St. v. Am.). Vertreter: Eggengerber & Co., Grabs. — Uebertragung laut Erklärung vom 15. März 1922 zugunsten von Gebrüder Wiener & Co., Gais (Schweiz); registriert den 16. März 1922.

Verlängerungen — Prolongations — Profungazioni

Nr. 20543. 3. Februar 1912, 11 1/4 Uhr. — (III. Periode 1922/1927). — 1 Muster (von 7). — Packungen für Teigwaren aus russischem oder afrikanischem Hartweizen. — Fabrique de Pâtes Alimentaires de Rolle, Rolle (Schweiz); registriert den 14. März 1922.

Nr. 20550. 29. Februar 1912, 11 h. — (III^e période 1922/1927). — 3 modèles. — Mouvements et calibres de montres dans différentes grandeurs. — Leonidas Watch Factory Jeanneret-Droz, St-Imier (Suisse); enregistrement du 14 mars 1922.

Nr. 20611. 7. März 1912, 19 1/4 Uhr. — (III. Periode 1922/1927). — 2 Modelle. — Wettertafeln. — C. A. Ulrich & Co. A.-G., Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 8. März 1922.

Nr. 20616. 13. März 1912, 18 3/4 Uhr. — (III. Periode 1922/1927). — 2 Muster. — Wettertafel mit Reklamen. — C. A. Ulrich & Co. A.-G., Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 8. März 1922.

Nr. 20770. 18. April 1912, 17 Uhr. — (III. Periode 1922/1927). — 1 Modell. — Verstellbarer Tablarträger für Schaukästen und Schaufenstereinrichtungen. — E. Niederhauser, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert den 18. März 1922.

Nr. 27746. 3. Januar 1917, 8 Uhr. — (II. Periode 1922/1927). — 1 Modell (von 5). — Dampfkochapparate. — J. Aumund, Zürich (Schweiz); registriert den 6. März 1922.

Nr. 27827. 15. Februar 1917, 20 h. — (II^e période 1922/1927). — 4 modèles. — Calibres de montres. — Hourriet & Co., Genève (Suisse). Mandataire: H. Chaponnière, Genève; enregistrement du 10 mars 1922.

Nr. 27848. 23. Februar 1917, 20 Uhr. — Versiegelt. — (II. Periode 1922/1927). — 978 Muster. — Stickereien. — Relchenbach & Co. A.-G., St. Gallen (Schweiz); registriert den 6. März 1922.

Nr. 27850. 21. Februar 1917, 17 h. — (II^e période 1922/1927). — 1 modèle. — Remplace-corset. — Mme M. Jeanneret, Neuchâtel (Suisse); enregistrement du 14 mars 1922.

Nr. 27852. 24. Februar 1917, 20 Uhr. — (II. Periode 1922/1927). — 2 Modelle. — Militär-Wäschesäcke. — Alf. Zeller, Zauggenried (Schweiz); registriert den 6. März 1922.

Nr. 27857. 24. Februar 1917, 20 Uhr. — (II. Periode 1922/1927). — 25 Muster. — Packungen für Teigwaren, Suppenartikel, Kindernährmittel. — Nahrungsmittefabrik Affoltern a. Albis, Affoltern a. Albis (Schweiz); registriert den 14. März 1922.

Nr. 27875. 28. Februar 1917, 19 Uhr. — (II. Periode 1922/1927). — 1 Muster. — Klebeheft für's Rechnen. — Wilh. Schweizer & Co., Winterthur (Schweiz); Rechtsnachfolger von «A. Hurri», Bern; registriert den 14. März 1922.

Nr. 28041. 26. April 1917, 12 Uhr. — (II. Periode 1922/1927). — 3 Muster (von 5). — Mehlpackungen, Bouillonwürfelschalenumhüllungen, Bestellformulare und Verschlussetiketten. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz); registriert den 18. März 1922.

Nr. 28073. 8. Mai 1917, 12 Uhr. — (II. Periode 1922/1927). — 5 Muster (von 10). — Kartonschächtelchen-Umhüllungen, Würzflaschen-Etiketten und Schlusssetiketten. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz); registriert den 18. März 1922.

Nr. 28094. 14. April 1917, 20 Uhr. — (II. Periode 1922/1927). — 3 Muster. — Seidendamast und Brokate. — Fraefel & Co., St. Gallen (Schweiz); registriert den 18. März 1922.

Nr. 28095. 14. April 1917, 20 Uhr. — Versiegelt. — (II. Periode 1922/1927). — 29 Muster. — Paramentenstickereien. — Fraefel & Co., St. Gallen (Schweiz); registriert den 18. März 1922.

Nr. 28545. 6. Oktober 1917, 15 Uhr. — (II. Periode 1922/1927). — 2 Modelle. — Verschlusssteile für Bleistifte mit verschiebbärer Mine. — Gottlieb Hofmann, Zürich (Schweiz); registriert den 8. März 1922.

Nr. 33441. 21. Februar 1922, 17 Uhr. — (II. und III. Periode 1927/1937). — 1 Modell. — Vereinsabzeichen. — Schweiz. Krankenpflegebund, Bern (Schweiz); registriert den 10. März 1922.

Nr. 33454. 6. mars 1922, 18 h. — (II^e et III^e période 1927/1937). — 1 dessin. — Emballage pour ressorts de montres. — Comptoir général de Vente de la montre Roskopf Société anonyme Vve. Chs. Léon Schmid & Cie., La Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 10 mars 1922.

Nr. 33459. 1. März 1922, 20 Uhr. — (II. und III. Periode 1927/1937). — 1 Modell. — Spiritusbrenner. — Josef Brodmann, Ettingen (Schweiz); registriert den 14. März 1922.

Nr. 33464. 9. März 1922, 10 Uhr. — (II. und III. Periode 1927/1937). — 1 Muster. — Vereinsabzeichen. — Schweiz. Pfadfinderbund, Bern (Schweiz); registriert den 14. März 1922.

Nr. 33492. 14. März 1922, 17 Uhr. — (II. und III. Periode 1927/1937). — 1 Modell. — Kolbenschutzing für Heissluftmotoren. — Gebr. Siegwart, Luzern (Schweiz); registriert den 18. März 1922.

Löschen — Radiations — Radiazioni

Nr. 14035. 11. März 1907. — 1 Muster. — Verpackungshülle für Kaffee. Nr. 14056. 15. März 1907. — 2 Muster. — Packungen für Suppenstangen. Nr. 14067. 13. März 1907. — 1 Muster. — Geschäftsbücher-Bogen (Journal zur vereinfachten doppelten Buchführung).

Nr. 20323. 2 janvier 1912. — 2 modèles. — Bracelets porte-montre. Nr. 20341. 12. Januar 1912. — 2 Modelle. — Verschlüsse für Blechgefäß. Nr. 20356. 15 janvier 1912. — 1 modèle. — Portefeuille classeur.

Nr. 27686. 2. Januar 1917. — 1 Modell. — Bremsvorrichtung für Fahrzeuge, speziell für Wagen und Schlitten. Nr. 27688. 2. Januar 1917. — 1 Modell. — Hülse für Bleistifte mit verschiebbärer Mine.

Nr. 27691. 2. Januar 1917. — 2 Muster. — Verpackungen für Rasierklingen. Nr. 27692. 3 janvier 1917. — 1 modèle. — Coiffe pour casque. Nr. 27693. 3. Januar 1917. — 674 Muster. — Stickereien.

Nr. 27694. 4. Januar 1917. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Entfernen von Federn aus Federhaltern. Nr. 27696. 4. Januar 1917. — 1565 Muster. — Baumwollstickereien.

Nr. 27698. 4. Januar 1917. — 155 Muster. — Stickereien. Nr. 27700. 4 janvier 1917. — 1 modèle. — Etrier de skis avec crochets. Nr. 27701. 5. Januar 1917. — 1 Muster. — Handarbeitsstoffe; Möbel- und Wandbezüge.

Nr. 27702. 5. Januar 1917. — 1737 Mustér. — Maschinestickereien. Nr. 27703. 6. Januar 1917. — 1 Modell. — Heuaufzugzange. Nr. 27704. 6 janvier 1917. — 1 modèle. — Etui pour rasoir.

Nr. 27707. 4. Januar 1917. — 5 Modelle. — Holzschuhe und Holzpantoffeln. Nr. 27708. 6. Januar 1917. — 83 Muster. — Stickereien. Nr. 27709. 8 janvier 1917. — 1 modèle. — Poignées pour courroies portebagages.

Nr. 27710. 6 janvier 1917. — 13 modèles. — Jeux de construction. Nr. 27711. 8. Januar 1917. — 3 Modelle. — Buttermaschinen-Teile; Messerputzapparat.

Nr. 27712. 8. Januar 1917. — 1407 Muster. — Stickereien. Nr. 27713. 10. Januar 1917. — 322 Muster. — Stickereien.

Nr. 27714. 10. Januar 1917. — 1 Modell. — Unterhaltungsspiel. Nr. 27715. 12. Januar 1917. — 2 Modelle. — Sohlenbeschlag.

Nr. 27716. 12. Januar 1917. — 11 Muster. — Stickerci-Etiketten. Nr. 27717. 13. Januar 1917. — 2 Muster. — Mobilisations-Andenken.

Nr. 27718. 13. Januar 1917. — 2 Modelle. — Um Abzugrohre angeordnete Wasserschiffe. Nr. 27719. 13. Januar 1917. — 69 Muster. — Weisswaren-, Tüll- und Grobstickereien.

Nr. 27720. 13. Januar 1917. — 1 Muster. — Buch für Inventarien, Bilanzen und Rechnungsabschlüsse.

- Nr. 27721. 13. Januar 1917. — 24 Muster. — Maschinenstickereien (Tüchl).
 Nr. 27722. 13. Januar 1917. — 2435 Muster. — Baumwollstickereien.
 Nr. 27723. 15. Januar 1917. — 1 Modell. — Halter für Zuschneidemuster.
 Nr. 27724. 8. Januar 1917. — 1 Modell. — Apparat zur Berechnung des Fettgehaltes der Trockensubstanz des Käses.
 Nr. 27725. 10. Januar 1917. — 39 Muster. — Ausrüstpapiere für Stickerei.
 № 27726. 10. Janvier 1917. — 2 modèles. — Calibre et mécanisme de remontage et de mise à l'heure de montres.
 Nr. 27728. 13. Januar 1917. — 5 Modelle. — Kunstgewerbliche Gegenstände (Körbchen und Truhe).
 Nr. 27729. 15. Januar 1917. — 2 Modelle. — Hakennagel und Hakenschraube.

- Nr. 27730. 15. Januar 1917. — 1 Modell. — Abnehmbare Sitzruder zum Vorwärts-Fahren.
 № 27735. 15 janvier 1917. — 1 modèle. — Carnet à souches, avec duplicita pour récépissés et étiquettes de consignation attenantes.
 № 27736. 15 janvier 1917. — 1 dessin. — Formulaires de récépissés et étiquettes de consignation attenantes.
 № 27738. 15 janvier 1917. — 6 dessins. — Formulaires de quittances d'hôtel, gommés et perforés, avec bulletins de bagages attenants.
 № 27775. 11 janvier 1917. — 1 modèle. — Dispositif de fixation d'une montre à un bracelet.
 Nr. 27927. 3. Januar 1917. — 1 Muster. — Briefmarkenbogen mit Kontrollnummerierung.

Henkel & Cie. A.-G., Basel

Bilanz per 31. Dezember 1921

(Genehmigt durch die Generalversammlung der Aktionäre vom 23. März 1922.)

| Aktiva | Fr. | Ct. | Passiva | Fr. | Ct. |
|--|------------------|-----------|--|------------------|-----------|
| Immobilien | 582,430 | 58 | Aktienkapital | 2,000,000 | — |
| Mobilien | 4,350 | — | Obligationenanleihen | 1,000,000 | — |
| Maschinen, Elektrische Anlagen, Installationen, Gleiseanlagen, Wagen und Automobil | 19,895 | 45 | Hypotheken | 150,000 | — |
| Neuanlagen | 782,324 | 07 | Kreditoren | 1,138,236 | 37 |
| Warenvorräte | 755,047 | 56 | Rückstellung für Aktienstempel pro rata | 6,300 | — |
| Kassa | 11,718 | 56 | Nicht eingelöste Obligationencoupons per 31. Dezember 1921 | 4,650 | — |
| Wechsel | 68,202 | 30 | Reservefonds | 162,997 | 83 |
| Wertschriften | 178,948 | — | Spezialreservefonds | 380,000 | — |
| Debitoren | 2,575,299 | 88 | Dividende per 1921 | 120,000 | — |
| | 4,978,216 | 40 | Vortrag | 18,032 | 20 |
| | | | | 4,978,216 | 40 |

| Soll | Gewinn- und Verlust-Rechnung per 31. Dezember 1921 | | | Haben | |
|-----------------------------|--|-----------|---|------------------|-----------|
| Betriebsunkosten | Fr. | Ct. | Vortrag vom 31. Dezember 1920 | Fr. | Ct. |
| Geschäftsunkosten | 61,098 | 85 | Fabrikationskonti | 19,181 | 90 |
| Steuer | 316,653 | 45 | Wertschriften | 1,112,815 | 86 |
| Zinsen | 23,674 | 96 | Patente | 33,700 | 50 |
| Dubiose Debitoren | 9,542 | 11 | | 65,384 | 14 |
| Aktienstempel | 491 | 80 | | | |
| Abschreibungen | 1,800 | — | (A. G. 45) | | |
| Gewinnüberschuss | 251,471 | 55 | | | |
| | 566,349 | 68 | | | |
| | 1,231,082 | 40 | | | |
| | | | | 1,231,082 | 40 |

A.-G. Elektrizitätswerke Wynau

| Aktiva | Fr. | Ct. | Schluss-Bilanz per 31. Dezember 1921 | Passiva | |
|---|------------------|-----------|--|------------------|-----------|
| Neues Werk auf dem linken Ufer | 229,413 | 95 | Aktien-Konto | Fr. 1,500,000 | Ct. — |
| Altes Werk: | | | Obligationen-Rückzahlungs-Konto: Nicht eingegangene Titel | 16,000 | — |
| Immobilien-Konto: | | | Obligationen-Zinsen-Konto: Nicht eingegangene Coupons | 545 | — |
| Konzessions- und Liegenschaften-Konto | 100,000 | — | Reservefonds-Konto | 370,000 | — |
| Kraftwerk und Stauanlage in Wynau | 1,030,000 | — | Darlehen-Konto | 895,701 | 65 |
| Dampfreservegebäude in Wynau | 63,000 | — | Kreditoren-Konto | 347,420 | 15 |
| Aufseherwohnhaus in Wynau | 25,000 | — | Dividenden-Konto | 105,000 | — |
| Wohlfahrthaus in Wynau | 32,000 | — | Gewinn- und Verlust-Vortrag | 16,226 | — |
| Torlschuppen in Wynau | 10,000 | — | | | |
| Verwaltungsgebäude in Langenthal | 60,000 | — | | | |
| Magazine in Langenthal | 10,000 | — | | | |
| Wohnhaus a. d. Gurtenfeld in Langenthal | 30,000 | — | | | |
| Maschinen-Konto: | | | | | |
| Hydraulischer Teil | 142,000 | — | | | |
| Transformatoren | 268,000 | — | | | |
| Dampfreserve-Maschinen | 40,000 | — | | | |
| Bahnnummernanlage | 50,000 | — | | | |
| Leitungen-Konto | 660,000 | — | | | |
| Mobilien- und Werkzeuge-Konto | 1 | — | | | |
| Materialvorräte-Konto | 81,928 | 30 | | | |
| Wertschriften-Konto | 1 | — | | | |
| Debitoren-Konto | 416,246 | 85 | | | |
| Kassa-Konto | 1,301 | 70 | | | |
| | 3,250,892 | 80 | (A. G. 46) | | |
| | | | | 3,250,892 | 80 |

| Soll | Gewinn- und Verlust-Rechnung per 31. Dezember 1921 | | | Haben |
|--|--|-----------|--|------------------|
| An Betriebsunkosten-Konto | 694,498 | 85 | Per Saldo vortrag pro 1920 | Fr. 17,648.— |
| An Zinsen-Konto | 8,374 | 20 | abzüglich: Vergabungen an diverse Spitäle und Ferienkolonien | 5,785.— |
| An Darlehenzinsen- und -Kosten-Konto | 26,968 | 50 | Per Stromnahmen-Konto | 11,863 |
| An Obligationen-Zinsen-Konto (Zins für 4 Monate) | 9,840 | — | Per Wertschriften-Ertrag-Konto | 1,142,569 |
| An Gewinn-Saldo | 418,774 | — | Per Pacht- und Mietzinse-Konto | 2,564 |
| | 1,158,455 | 55 | | 1,458 |
| | | | | 1,158,455 |
| | | | | 55 |

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Die Finanzlage der schweizerischen Eisenbahnen in den Jahren 1920, 1919 und 1913

(Vom Inspektorat für Rechnungswesen und Statistik des eidg. Eisenbahndepartements.)

Die Betrieblänge des gesamten Eisenbahnnetzes, mit Einschluss der Tram- und Drahtseilbahnen, betrug Ende 1920 5940 km. Neue Linien wurden in diesem Jahr keine eröffnet.

Die finanziellen Erfolge kommen in den nachfolgenden Vergleichungen zum Ausdruck. Die Betriebseinnahmen sind von 1919 auf 1920 angestiegen, und zwar: bei den Bundesbahnen um 15,8 %, den übrigen Normalbahnen um 17,4 %, den Schmalspurbahnen um 8,1 %, den Zahnradbahnen um 49,3 %, den Tramlinien um 15,4 % und den Seilbahnen um 16,8 %, im ganzen um 67,4 Millionen Franken oder 15,1 %. Diese Vermehrung ist der Zunahme des

Verkehrs und der auf 1. August 1920 vorgenommenen letzten Erhöhung der Taxen für den Personen- und Güterverkehr um 10 % zuzuschreiben. Aber auch die Betriebsausgaben erfuhren im Jahre 1920 eine nochmalige empfindliche Steigerung von durchschnittlich 20,8 % oder von 79,8 Millionen Franken für alle Bahnen. An den Mehrausgaben sind die Bundesbahnen in sehr hohem Maße beteiligt. Ihre Mehraufwendungen für das Personal betrugen 38,4 Millionen Franken oder 16,2 % und diejenigen für das Material zur Lokomotivfeuerung zirka 23 Millionen Franken oder 38,7 %; die totale Mehrausgabe der S. B. B. stellt sich auf 56,4 Millionen Franken. Der Kohlenpreis, der im Jahr 1913 durchschnittlich Fr. 27 per t betrug, stieg im Jahre 1919 auf Fr. 157 und pro 1920 auf Fr. 174 per t, also auf das sechsfache.

Der elektrische Betrieb war bis Ende 1920 insgesamt auf einer Bahnstrecke von 2194 km oder auf 38,2 % des gesamten Bahnbestandes eingerichtet. Im Jahre 1913 erstreckte sich die neue Betriebsart nur auf 1613 km oder 29 %.

Der Betriebsüberschuss betrug anstatt 63,1 Millionen Franken im Jahr 1919 nur 50,8 Millionen Franken; die Finanzverwaltung der Bahnen gestaltete sich dementsprechend schwieriger.

Gewinn- und Verlustrechnungen für 1920, 1919 und 1913

| (in 1000 Fr.) | Gewinn- und Verlustrechnungen für 1920, 1919 und 1913 | | | | | | | |
|---|---|------------------|------------------|---------------|---------------|--------------|----------------|------------|
| | Bundesbahnen | Normalspurbahnen | Schmalspurbahnen | Zahnradbahnen | Tramways | Selbstbahnen | Total 1920 | Total 1919 |
| Einnahmen | | | | | | | | |
| Betriebseinnahmen | Fr. | Fr. | Fr. | Fr. | Fr. | Fr. | Fr. | Fr. |
| Betriebsausgaben | 894,031 | 88,772 | 33,920 | 2,391 | 42,548 | 8,328 | 514,960 | 446,704 |
| Überschuss der Betriebseinnahmen | 856,928 | 82,878 | 29,120 | 2,029 | 88,727 | 2,471 | 468,548 | 388,575 |
| Ertrag verpachteter Linien | 35,708 | 5,899 | 4,200 | 862 | 3,816 | 852 | 50,832 | 63,129 |
| Zinsen auf dem Bankkapital | — | 45 | — | — | 39 | — | 84 | 80 |
| Ertrag der Wertheinstände und Guthaben | 10,634 | 681 | 398 | 78 | 858 | 80 | 12,124 | 5,106 |
| Rohertrag anderer Bahnsektionen | — | 14 | 28 | — | 14 | 52 | — | 8,136 |
| Rohertrag der Nebengeschäfte | — | 227 | 225 | 702 | — | 49 | 701 | 6,211 |
| Aus dem Erneuerungsfonds | 11,909 | 668 | 525 | 12 | 1,080 | 82 | 1,506 | 1,308 |
| " " Reservefonds | — | 22 | 11 | 22 | 4 | 38 | 97 | 953 |
| " " Tilgungsfonds | — | 15 | — | — | 20 | — | 35 | 47 |
| " " andere Fonds | 529 | 263 | 405 | 38 | 251 | 92 | 1,578 | 1,046 |
| Betriebsabventionen | 18 | 112 | 213 | — | 688 | 7 | 1,038 | 1,376 |
| Rückbuchung aus dem Konto „getilgtes Schuldkapital“ | 98,428 | 47 | — | — | 13 | — | 98,488 | 194 |
| Schuld- und Zinsnachlässe | — | — | — | 680 | — | 40 | 720 | 2,498 |
| Abreibungen auf dem Aktienkapital | — | 4,200 | — | 3,550 | — | 209 | 7,859 | 3,888 |
| Sonstige Einnahmen | 8 | 127 | 247 | 80 | 141 | 38 | 686 | 1,145 |
| Total Einnahmen 1920 | 161,938 | 11,968 | 6,894 | 4,754 | 7,011 | 2,009 | 194,574 | — |
| (1919) | 65,215 | 7,350 | 9,641 | 700 | 5,455 | 3,466 | — | 91,827 |
| (1918) | 86,800 | 9,662 | 14,751 | 2,563 | 5,813 | 1,798 | — | 119,788 |
| Ausgaben | | | | | | | | |
| Entschädigung für Pachtstrecken | 45 | — | — | — | 39 | — | 84 | 80 |
| Verzinsung der festen Anleihen | 71,737 | 7,349 | 6,525 | 1,088 | 780 | 799 | 88,228 | 79,796 |
| Zinsen auf schwedende Schniden | 6,681 | 1,426 | 1,973 | 546 | 789 | 814 | 11,679 | 9,569 |
| Finanzkosten, Kurverluste etc. | 2,202 | 481 | 149 | 66 | — | — | 2,898 | 6,160 |
| Tilgung von Schuldkapital | 2,884 | 50 | 31 | — | 44 | 19 | 2,978 | 11,570 |
| Abschreibung von den zu tilgenden Verwendungen | 1,273 | 689 | 377 | 131 | 354 | 61 | 8,085 | 8,745 |
| von anderen Bilanzposten | — | 7 | 185 | 441 | 495 | 225 | 1,858 | 9,566 |
| In den Erneuerungsfonds | 7,815 | 1,216 | 1,324 | 319 | 1,876 | 128 | 12,875 | 11,609 |
| " " Reservefonds | — | 94 | 141 | — | 64 | 42 | 341 | 408 |
| " " Tilgungsfonds | — | 16 | 22 | — | 55 | — | 98 | 84 |
| " " andere Fonds | 1,084 | 282 | 309 | 60 | 363 | 68 | 2,166 | 8,182 |
| In Reserven aus abgeschriebenem Kapital | — | 8,098 | 214 | 2,687 | — | 125 | 6,074 | 321 |
| Sonstige Ausgaben | 1,591 | 422 | 405 | 84 | 54 | 58 | 2,614 | 2,048 |
| Dividenden für die Aktien | — | 426 | 214 | — | 326 | 257 | 1,928 | 1,898 |
| Ertrag des Dotationakapitals | — | 12 | — | — | 1,817 | — | 1,829 | 575 |
| Total Ausgaben 1920 | 96,212 | 15,768 | 11,889 | 5,872 | 2,006 | 2,096 | 187,328 | — |
| (1919) | 96,059 | 11,986 | 18,444 | 2,134 | 5,104 | 3,005 | — | 181,182 |
| (1918) | 84,187 | 10,490 | 12,608 | 2,604 | 5,396 | 1,831 | — | 117,111 |
| Überschuss der Einnahmen 1920 | 66,726 | — | 3,800 | — | 4,975 | 5 | 57,251 | — |
| (1919) | — | 80,844 | — | 4,036 | — | 8,803 | — | 89,306 |
| (1918) | — | 1,618 | — | 928 | — | 2,148 | — | 2,677 |
| Schluss - Saldi Ende | 1920 | — | 92,738 | — | 32,177 | — | 22,907 | — |
| (1919) | — | 159,464 | — | 28,877 | — | 17,932 | — | 8,100 |
| (1918) | — | 8,089 | — | 8,367 | — | 7,150 | — | 199 |
| | | | | | | 298 | — | 200 |
| | | | | | | — | — | 3,416 |

Zu den Einnahmeposten ist erläuternd folgendes zu bemerkern: Der Mehrertrag der Wertbestände von 6,5 Millionen Franken ergab sich hauptsächlich bei den Bundesbahnen durch Verkaufsgewinne auf Titeln und Mehrwertung von solchen. Die Mehrbeanspruchung des Erneuerungsfonds war durch die Nachholung aufgeschobener Instandstellungsarbeiten an den Gleisen und am Fahrmaterial bedingt. Der bei den Bundesbahnen eingesetzte außerordentliche Zuwachs posten von 98,4 Millionen Franken ist die Folge der Abänderung des Schuldentlastungsplanes. Der Konto „getilgtes Schuldkapital“ ist entsprechend vermindernd worden. Bei 4 Unternehmungen, darunter die Südostbahn und die Art-Rigibahn, erfolgte eine Neuordnung der Finanzverhältnisse. Dies führte zu Schuld- und Zinsnachlässen und zu einer Abschreibung von 7,9 Millionen Franken auf dem Aktienkapital.

Bei den Ausgaben sind die Mehrbeträge für die Verzinsung der Schulden hervortretend. Sie erklären sich durch die Vernehrung des Baukapitals und

die Steigerung des Zinsfusses. Die den Bundesbahnen obliegende Tilgung von Schuldkapital ist durch die Ausdehnung der Frist von 60 auf 100 Jahre in der Rechnung für 1920 erstmals stark vermindernd worden. Leider war es wegen ungenügenden Einnahmen nicht möglich, die herabgesetzte Tilgungsquote aufzubringen. Ihre Aufnahme in die Rechnung bewirkte daher eine Erhöhung des Passivsaldo. Ein Teil der Abschreibungsbeträge auf den Aktienwert wurde zur Bildung von buchmäßigen Reserven benutzt.

Die Gewinn- und Verlustrechnungen für 1920 schlossen einzigt bei den Bundesbahnen mit einem Einnahmenüberschuss ab. Dieser ist jedoch auf die erwähnte außerordentliche Rückbuchung von getilgtem Schuldkapital zurückzuführen. Die Wirkung dieser Rückbuchung zeigt sich auch in den Schluss-salden. Es besteht für alle Bahnen auf Ende 1920 nur noch ein Passivsaldo von 157,9 Millionen Franken gegenüber einem solchen von 215,2 Millionen Franken im Vorjahr.

Bilanzen auf Ende 1920, 1919 und 1918

| (in 1000 Fr.) | Bilanzen auf Ende 1920, 1919 und 1918 | | | | | | | | |
|---|---------------------------------------|------------------|------------------|---------------|----------------|---------------|------------------|------------|------------|
| | Bundesbahnen | Normalspurbahnen | Schmalspurbahnen | Zahnradbahnen | Tramways | Selbstbahnen | Total 1920 | Total 1919 | Total 1918 |
| Aktiven | | | | | | | | | |
| Ausstehende Kapitalien | — | 881 | 2,181 | 250 | 478 | 79 | 8,869 | 4,756 | 14,822 |
| Baukonto der Bahn | 1,561,344 | 328,278 | 811,094 | 51,988 | 100,082 | 29,132 | 2,881,918 | 2,818,580 | 2,015,944 |
| Unvollendete Bahnobjekte | 236,441 | — | 4,875 | 26,815 | 124 | 8,107 | 45 | 270,907 | 196,392 |
| Mehrpreis der S. B. B. über die Anlagekosten | 113,917 | — | — | — | — | — | 113,917 | 113,917 | 124,002 |
| Kosten anderer Bahnssektionen | — | — | — | 1,213 | — | 491 | 459 | 2,163 | 2,278 |
| Nebengeschäfte | 1,627 | 5,169 | 10,095 | 2,713 | 7,618 | 11,528 | 88,750 | 88,241 | 85,853 |
| Beteiligung an anderen Unternehmungen | — | 514 | — | 1,146 | — | — | 1,660 | 1,660 | 1,692 |
| Zu tilgende Verwendungen | 29,852 | 14,779 | 11,845 | 656 | 3,990 | 1,087 | 55,209 | 55,180 | 84,839 |
| Kassen, Wertschriften und Bankguthaben | 44,175 | 7,965 | 7,592 | 2,181 | 4,007 | 1,586 | 67,446 | 126,841 | 140,687 |
| Verschiedene Schulden | 16,378 | 4,887 | 2,974 | 608 | 2,949 | 570 | 28,381 | 86,894 | 13,701 |
| Entbehrliche Liegenschaften und Materialvorräte | 176,401 | 8,124 | 7,997 | 723 | 7,412 | 572 | 201,229 | 99,721 | 55,662 |
| Passivsaldo der Gewinn- und Verlustrechnung | 92,788 | 32,787 | 28,262 | 8,740 | 918 | 1,099 | 159,529 | 216,458 | 6,302 |
| Total 1920 | 8,265,868 | 407,749 | 404,558 | 68,474 | 181,047 | 46,157 | 3,823,858 | — | — |
| (1919) | 2,181,434 | 899,098 | 898,272 | 67,590 | 122,885 | 46,072 | — | 8,209,796 | — |
| (1918) | 1,717,716 | 865,117 | 282,881 | 59,834 | 98,467 | 44,584 | — | — | 2,568,049 |
| Passiven | | | | | | | | | |
| Aktienkapital | — | 147,758 | 146,261 | 21,674 | 25,378 | 18,101 | 859,162 | 865,089 | 864,664 |
| Feste Anleihen | 1,790,142 | 178,738 | 171,120 | 25,680 | 17,710 | 17,619 | 2,201,009 | 2,152,145 | 1,828,266 |
| Dotationakapital | — | 298 | 3,106 | — | 56,898 | 177 | 58,969 | 54,975 | 39,842 |
| Rückzahlbare Subventionen | — | 1,262 | 1,245 | — | 290 | — | 2,797 | 2,797 | 2,717 |
| Getilgtes Schuldkapital | 91,482 | 508 | 398 | — | 657 | 189 | 58,229 | 128,740 | 70,269 |
| Verfallene Titel und Coupons, Ratazinsen | 15,021 | 28,762 | 18,485 | 4,892 | 607 | 1,148 | 64,850 | 58,358 | 19,460 |
| Somatische Gläubiger | 887,051 | 35,714 | 89,277 | 9,878 | 9,465 | 5,288 | 486,628 | 288,581 | 116,380 |
| Erneuerungsfonds | 84,664 | 11,198 | 18,861 | 2,910 | 15,968 | 2,199 | 186,296 | 186,595 | 103,268 |
| Reserfonds | — | 1,268 | 1,808 | 70 | 1,245 | 416 | 4,602 | 4,387 | 5,848 |
| Tilgungsfonds | — | 280 | 147 | — | 189 | 11 | 577 | 569 | 653 |
| Andere Fonds | 7,508 | 6,879 | 4,260 | 8,848 | 2,720 | 966 | 25,181 | 18,482 | 22,880 |
| Aktivsaldo der Gewinn- und Verlustrechnung | — | 609 | 845 | 22 | 485 | 98 | 1,559 | 1,288 | 9,717 |
| Total 1920 | 8,265,868 | 407,749 | 404,558 | 68,474 | 181,047 | 46,157 | 3,823,858 | — | — |
| (1919) | 2,181,434 | 899,098 | 898,272 | 67,590 | 122,885 | 46,072 | — | 8,209,796 | — |
| (1918) | 1,717,716 | 865,117 | 282,881 | 59,834 | 98,467 | 44,584 | — | — | 2,568,049 |

Die Anlagekosten der Bahnen stiegen von 1919 auf 1920 um 138 Millionen Franken. Ein grosser Teil dieses Betrages entfällt auf die Ausgaben für die Einrichtung des elektrischen Betriebes. Die Wertbestände und die Anleihenschulden nahmen gleichmäßig um 65 Millionen Franken ab, weil bei den Bundesbahnen der Wertschriftenbestand des Erneuerungsfonds aufgehoben

wurde. Auf den Guthaben der verschiedenen Gläubiger ist eine Zunahme von 151,1 Millionen Franken festzustellen. Die Kapitalbeschaffung durch feste Anleihen war gehemmt; sie erfolgte daher auf dem Wege der Bankkredite. Die Summe der Bilanzwerte aller Bahnen erreicht auf Ende 1920 8,8 Milliarden Franken. Darin kommt die grosse wirtschaftliche Bedeutung dieser Unter-

nehmungen anschaulich zum Ausdruck. Der schädigende Einfluss der vielen Krisenjahre auf die Finanzlage der Bahnunternehmungen ist aus folgenden Tatsachen zu erkennen:

| | |
|--|-----------------|
| Abnahme der Aktivsaldo einzelner Bahnen | 8,2 Mill. Fr. |
| Zunahme d. Passivsaldo d. Gewinn- u. Verlustrechnungen | 153,2 > |
| Vermehrung der zu tilgenden Verwendungen | 20,9 > |
| Ausfall an Aktiendividenden 1914—1920 | 25,2 > |
| Minderertrag des Dotationskapitals | 1,5 > |
| Schuld- und Zinsnachlässe der Gläubiger | 3,2 > |
| Herabsetzung der Nominalwerte von Aktien | 11,3 > |
| Verminderung des getilgten Schuldkapitals der S. B. B. | 98,4 > |
| Rechnungsmässiger Verlust im ganzen | 921,9 Mill. Fr. |

Zu diesem Ausfall kommen noch die Einbußen der allgemeinen Volkswirtschaft. Sie bestehen in den sehr erhöhten Aufwendungen für die Fahrten und die Güterfrachten, in der Entwertung vieler Schuld- und Aktientitel, in den Zinsrückbussen auf Anleihenstiften und Hilfeleistungen zur Aufrechterhaltung einzelner Bahnbetriebe usw.

Im Jahre 1921 ergab sich noch ein um 44 Millionen Franken oder 9,3 % geringerer Betrag an Betriebseinnahmen. Die Krise ist somit stets noch im Zunehmen begriffen, insbesondere im Güterverkehr.

Deutschland — Zollaufgeld

Durch Bekanntmachung des Reichsministers der Finanzen vom 24. März, veröffentlicht im Deutschen Reichsanzeiger vom 27. gl. Mts., wird das Goldzollaufgeld vom 1. April 1922 ab bis auf weiteres auf 5900 % festgesetzt, d. h. es ist das sechzigfache des nach dem Tarif geschuldeten Betrages zu entrichten¹⁾.

Grande-Bretagne

(Communication de la Division commerciale de la Légation de Suisse à Londres du 23 mars 1922.)

1. Importation de matières colorantes. La Chambre des Communes a continué à s'occuper de cette question. En date du 13 mars, un député a protesté que certaines firmes britanniques exportaient des cotonnades et des lainages dans l'Europe continentale et particulièrement aux Pays-Bas, à l'effet de les faire teindre. Le président du Board of Trade a expliqué que cette habitude existait déjà avant la guerre et qu'il n'y avait pas de raison de supposer que ces exportations se faisaient aujourd'hui sur une plus large échelle qu'auparavant. D'autre part, le 15 mars, le député Remer présente une motion tendant à obtenir l'autorisation d'introduire une proposition de loi portant abrogation du Dyestuffs Import Regulation Act. Il exposa qu'il était en faveur de la protection d'industries efficientes, mais que la loi actuelle constituait seulement une prohibition qui favorisait le « profiteering » et n'impliquait pas une protection réelle. L'industrie des matières colorantes, introduite en Angleterre pendant la guerre s'est grâce à la loi incriminée révélée, dit-il, comme une « thoroughly inefficient industry ». Les prix exigés par une certaine compagnie ont été des « monstrous prices » et malgré cela, elle n'a pas fait de bénéfice. Une autre usine demande 2 shillings pour une livre anglaise (453 grammes) d'indigo synthétique, tandis que le même produit pouvait être acheté huit pence à l'étranger. Si une protection est indispensable à l'industrie britannique des matières colorantes, pourquoi, dit Mr. Remer, ne le serait-elle pas aussi pour les articles teints avec ces matières, c'est-à-dire pour les tissus, les fils et la soie teints ?

Enfin, l'administration de la loi donnerait un avantage à des concurrents se trouvant faire partie du Licensing Committee, et qui obtiendraient de cette façon des informations sur les affaires de leurs rivaux. Mr. Remer ajoute: « The Act has given no protection at all to the consumers of dyes. It has produced dear dyes and bad dyes. »

Il lui fut répondu par le député Astbury, grand imprimeur de calicoes et consommateur de matières colorantes fines, que la loi rendait des services et ne gênait pas la teinture des textiles. Lorsqu'il est prouvé au Licensing Committee qu'une matière colorante n'est pas produite en Grande-Bretagne, l'importateur reçoit immédiatement la permission de l'acheter à l'étranger. Naturellement, lorsque les requêtes proviennent d'agents qui veulent se procurer des stocks de certains colorants dont ils prévoient une large consommation, l'affaire est examinée de très près avant que la licence soit donnée; car, si l'agent s'est trompé dans ses prévisions, il se débarrasse ensuite de ses stocks au détriment de l'industrie du pays. Dans le Licensing Committee, il y a trois consommateurs de couleurs sur huit membres en tout.

Mr. Astbury donna l'exemple suivant, qui intéressera les cercles de l'industrie chimique: Avant la guerre, la rhodamine 6G se vendait 11 pence la livre rendue en Grande-Bretagne; pendant la guerre, Mr. Astbury la paya lui-même jusqu'à 140 shillings la livre, à un intermédiaire qui se trouvait avoir en main un petit stock allemand. Il existe actuellement une firme britannique qui fabrique la rhodamine d'assez bonne qualité que la couleur allemande. Si, dit-il, la loi est abrogée, l'Allemagne pourra, grâce à la dépréciation de son mark, offrir des matières colorantes à un prix défiant la concurrence. Une fois que l'industrie britannique sera ruinée, l'Allemagne demandera alors les prix qu'il lui plaira.

Le commerce s'améliore dans les industries de la teinture et de l'impression du Lancashire, mais, sans la loi, l'industrie britannique des colorants disparaîtrait. Le colorant est ce qui coûte le moins dans l'industrie textile. La dépense totale pour acheter le colorant suffisant à la teinture de 150 yards de drap n'est que de 3 %. M. Astbury ajoute qu'il pourrait payer 2, 3 ou 4 shillings par livre de plus pour la couleur, sans que cela ait la moindre influence sur son prix de vente, une fois cette augmentation répartie sur l'énorme production d'une usine.

Les explications qui précèdent ont paru concluantes à la Chambre, qui a voté contre la motion Remer par 197 non contre 115 oui.

2. Le Lock out dans l'industrie de la métallurgie. Le lock out, qui affecte aujourd'hui environ 300,000 ouvriers, a fait l'objet d'un long débat à la séance du 20 mars de la Chambre des Communes. Au nom des travailleurs, Mr. Clynes adresse des critiques au Gouvernement et lui reproche de n'avoir pas pris d'initiative pour arriver à une solution de la crise. C'était le cas ou jamais d'appliquer l'« Industrial Courts Act ». Le Dr. Macnamara, ministre du Travail, répondit que le tribunal qui pourrait être organisé en application de la partie II de la loi ne pourrait faire que des recommandations, mais non pas rendre une sentence définitive. Sir Allan Smith, président de l'Engineering Employers

Federation, insista sur le droit des employeurs de diriger eux-mêmes leurs usines, et déclara qu'ils se réuniraient volontiers en une conférence si cette question de principe était tout d'abord admise par les ouvriers, sinon, toute tentative de conciliation était inutile, et les patrons étaient bien déterminés à poursuivre la lutte jusqu'au bout. Le principe impliquait à une importance si considérable, dit-il, que nous sommes forcés de considérer l'attitude des employés comme une attaque concertée contre le système actuel de production industrielle. Il n'était point du tout dans l'intention des patrons d'attaquer le Travail, ni d'intervenir contre le désir de celui-ci d'obtenir des améliorations au moyen d'une organisation collective, mais si eux, les employeurs, étaient attaqués dans un esprit communiste, ils ne sauraient le tolérer. Les députés travaillistes accusèrent alors les patrons de profiter de la faiblesse actuelle des syndicats. Dans sa réponse, le ministre du Travail exprima son profond regret que ses efforts n'aient pas réussi. Depuis le 10 janvier dernier, le chômage avait diminué de semaine en semaine. Dans les dernières neuf semaines, la diminution du nombre des chômeurs avait été de 142,000, de sorte qu'il en restait encore 1,792,600. Des discussions entre employeurs et employés eurent lieu de mai à novembre 1921, à la suite desquelles les « Engineering and National Employers Federations » et les représentants de la « Amalgamated Engineering Union » arrivèrent à l'arrangement suivant:

« Partie I, générale: 1) Les Trade Unions ne s'interposeront pas au droit des employeurs d'exercer leurs fonctions directoriales dans leurs usines, et les Fédérations ne s'interposeront pas au fonctionnement des Trade Unions. 2) Dans l'exercice de ces fonctions, les parties prendront en considération les « Provisions for avoiding all dispute » du 17 avril 1914, amplifiées par le « Shop Stewards and Works Committee Agreement » du 20 mai 1919, ainsi que les conditions d'autres arrangements nationaux et locaux entre les parties. 3) Les ordres de la direction devront être observés pendant tout le cours des discussions qui pourront avoir lieu, relativement aux questions ayant trait aux objets précités.

Partie II, temps supplémentaire: Les parties tombent d'accord qu'en vertu des arrangements des 29 et 30 septembre 1920, concernant les heures supplémentaires et les équipes de nuit, les employeurs auront le droit de décider quand des heures supplémentaires sont nécessaires; les ouvriers ou leurs représentants seront admis à présenter des réclamations pour tous les cas d'heures supplémentaires qu'ils désiraient voir discuter. Dans l'intervalle, le travail supplémentaire requis (par les patrons) devra être exécuté. »

Cet arrangement s'appelle le Mémorandum des 17 et 18 novembre, qui fut recommandé aux membres de l'Union par leur Conseil exécutif, mais qui fut rejeté par 50,000 non contre 35,000 oui, sur un total de 140,000 membres. C'est à la suite de ce rejet que les fédérations patronales informèrent, le 22 février, l'Amalgamated Engineering Union qu'elles procéderaient à un lock out à partir du 11 mars. En outre, les fédérations eurent des entrevues avec la National Federation of General Workers, la Federation of Engineering and Shipbuilding trades et la National Union of Foundry Workers, et leur demandèrent d'accepter les trois clauses de la partie générale du Mémorandum, relative aux fonctions directoriales. Les trois organes, plus les membres du Labour Party de la Chambre des Communes eurent le 10 mars une entrevue avec les fédérations patronales et demandèrent un renvoi du lock out jusqu'à ce que les trois syndicats aient pu voter. Les employeurs refusèrent tout d'abord, mais le lendemain ils firent savoir aux dits syndicats qu'il leur était accordé deux semaines pour le vote, dont le résultat devrait être notifié au plus tard le matin du 25 mars. Ils ajoutèrent que pour ceux des syndicats qui auraient voté contre l'acceptation, il y aurait lock out de leurs membres. Le vote a lieu actuellement et il est évident que, s'il était négatif, le nombre des ouvriers mis à la porte augmenterait encore de façon considérable.

Chacun des deux groupes en présence a publié son point de vue dans les journaux, les fédérations patronales dans le « Times » du 15 mars, et les Trade Unions dans le « Daily Herald » du 16 mars. Nous ne pouvons entrer dans tous les détails de ce débat compliqué. Les ouvriers rappellent que c'est la troisième fois qu'ils se trouvent dans une situation semblable: la première fut en 1799, où les patrons des « engineering trades » s'opposaient déjà aux syndicats et obtinrent du Parlement une loi (Combination Laws) qui les interdisait. La deuxième fois fut en 1852, lorsque les « engineering employers » déclarèrent un lock out à la suite d'un différend sur les heures supplémentaires et le travail aux pièces. Ce conflit, né peu après le premier fusionnement de la « Engineering Workers Union », dura trois mois. Le deuxième fusionnement eut lieu en 1920 par la création de l'« Amalgamated Engineering Union », et tout l'effort des représentants des Trade Unions tend à prouver au public que les patrons veulent détruire leurs droits syndicalistes et exercer dans le contrôle de leurs industries « des droits d'autocrates ». Il va sans dire que de leur côté les employeurs repoussent cette intention, mais qu'ils ne peuvent admettre l'exigence selon laquelle les unions ouvrières doivent être consultées pour obtenir qu'elles veulent bien reconnaître le droit des patrons dans l'exercice de leurs fonctions directoriales.

Comme on le voit, il ne s'agit donc pas d'une dispute sur les heures supplémentaires, mais le conflit actuel soulève la question primordiale des rapports entre le travail et le capital.

Si les associations patronales ou ouvrières suisses désiraient obtenir les trois textes dont il a été parlé plus haut, elles pourraient s'adresser à l'Attaché Commercial de Suisse en Grande-Bretagne, 32 Queen Anne Street, Londres W. 1., en envoyant fr. 2 en timbres-poste suisses.

3. Safeguarding of Industries Act. Une firme zurichoise, qui fabrique des cylindres à calculer, a fait des démarches en application de la partie I de la loi à l'effet d'obtenir que ses cylindres soient radiés de la liste des articles soumis au droit de douane de 33 1/3 % ad valorem. Mr. Cyril Atkinson, l'arbitre désigné de façon permanente, a rendu sa décision en date du 18 mars. Il résulte que les machines suisses dont il s'agit sont maintenues dans la liste. La sentence arbitrale est, conformément à la section 5 de la loi, finale et sans appel.

4. Publications. Le Département britannique du Commerce extérieur a publié cette année cinq rapports sur les finances, l'industrie et le commerce des pays suivants: Colombie (jusqu'à fin septembre 1921, fr. 1.75); Afrique portugaise orientale (à fin octobre 1921, fr. 1.—); Paraguay (à fin septembre 1921, fr. 2.—); Siam (à fin septembre 1921, fr. 0.75); Uruguay (à fin novembre 1921, fr. 1.75).

En outre, il vient de paraître sur la Russie un document qui, avec deux cartes, contient une description des diverses unités politiques existant en

¹⁾ Gegenwärtig beträgt das Zollaufgeld gemäß Bekanntmachung des Reichsministers der Finanzen vom 17. Februar 1921, s. Nr. 4400/1, s. Nr. 42 des Handelsblattes vom 20. gl. Mts.

territoire russe. Cette publication est fondée sur les enquêtes auxquelles ont procédé les membres de la Mission Commerciale Britannique à Moscou (fr. 1.50).

Les personnes intéressées à posséder l'un ou l'autre de ces documents pourront s'adresser directement à l'Attaché Commercial de la Légation de Suisse à Londres, moyennant l'envoi de timbres-poste suisses.

5. Le commerce entre la Grande-Bretagne et l'Allemagne. Nous croyons intéressant de donner ici les statistiques comparatives pour 1913, 1920 et 1921 des échanges commerciaux anglo-allemands, comprenant:

| | 1913 | 1920 | 1921 |
|---|------------|------------|------------|
| | £ | £ | £ |
| Importations provenant d'Allemagne | 80,411,057 | 30,251,806 | 20,549,999 |
| Exportations à destination de l'Allemagne (produits de Grande-Bretagne) | 40,677,379 | 21,706,660 | 17,831,748 |
| Exportations à destination de l'Allemagne (réexportations de produits étrangers ou des autres territoires de l'Empire). | 19,822,314 | 29,382,103 | 22,897,184 |

Annoncen-Regie:
PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
PUBLICITAS S. A.

Verwertungsstelle für ausländische Währungen Zürich, Basel, St. Gallen

II. Einladung

zur

ausserordentlichen Generalversammlung der Genossenschaft

auf Dienstag, 4. April 1922, abends 5 Uhr, in den Räumen
des Hauptsitzes in Zürich, Tödistrasse 7

TRAKTANDUM:

Bericht über den Stand des Unternehmens; Beschlussfassung
über eventuelle Liquidation.

In dieser Versammlung entscheidet gemäss § 16 der Statuten die
einfache Mehrheit der vertretenen Anteilscheine.

Zürich, den 28. März 1922.

Tödistrasse 7

Für die Verwertungsstelle für ausl. Währungen,
der waisenamtlich bestellte Beistand:

Dr. Gregor Edlin, Rechtsanwalt.

Gesellschaft für Elektrizität A.-G. in Bülach

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur

sechsundzwanzigsten ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 11. April 1922, nachmittags 2 Uhr, in den Gaesthof
zum „Kreuz“ in Bülach eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Jahresbericht.
2. Abnahme der Jahresrechnung pro 1921 und Decharge-Erteilung an den
Verwaltungsrat.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Genehmigung des Vertrages mit den Elektrizitätswerken des Kantons
Zürich über den Verkauf unserer Anlagen.
5. Eventuell Beschlussfassung über die Auflösung und die Liquidation der
Gesellschaft und, die Wahl der Liquidationskommission.
6. Wahl der Rechnungsrevisoren und deren Stellvertreter.

Diejenigen Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen oder sich
an derselben vertreten lassen wollen, haben ihre Aktien oder eine genügende Be-
scheinigung über deren Hinterlage bei einer anderen Bank bis spätestens Samstag,
den 8. April bis na. Schluss der Generalversammlung, bei der Tit. Zürcher Kanton-
bank in Zürich oder deren Filialen in Winterthur und Bülach zu hinterlegen, wogegen
ihnen eine entsprechende Entlastungsberechtigung und damit der Zutrittsausweis aus-
gehändigt wird.

769

Der Verwaltungsrat.

St. Vaudoise d'Exploitations agricoles à Lausanne

MM. les actionnaires de la St. Vaudoise d'Exploitations agricoles
sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

au local de la Bourse à Lausanne pour le mardi, 11 avril
1922, à 3 heures de l'après-midi.

ORDRE DU JOUR: Opérations statutaires.

Immédiatement après aura lieu une

assemblée extraordinaire

ORDRE DU JOUR: Réduction du capital entraînant modification
des statuts.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des commis-
saires-vérificateurs sont à la disposition des actionnaires en l'Etude du.
Notaire E. Krayenbühl, notaire à Lausanne, où les cartes peuvent être
retirées contre indic. des numéros.

759

Lausanne, le 24 mars 1922.

Le conseil d'administration.

Brasserie jurassienne S. A. Sicge social: Delémont

Assemblée générale extraordinaire des actionnaires

MM. les actionnaires de la Brasserie jurassienne S. A. à Delémont
sont convoqués en ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EXTRAORDINAIRE
pour le jeudi, 20 avril 1922, à 4 heures de l'après-midi,
à l'Hôtel du Soleil (1^{er} étage), à Delémont.

TRACTANDA:

1. Décider la liquidation éventuelle de la société.
2. Statuer sur les offres d'achat de la Brasserie Warteck à Bâle.
3. Nomination des liquidateurs de la Brasserie jurassienne en
liquidation.
4. Imprévu.

788

Umtausch von Aktien der Luzerner Brauhaus A. C. vormals H. Endemann in Luzern in neue Aktien der

Bierbrauerei Spiess, Aktiengesellschaft, in Luzern

Die Verwaltungsräte und die Generalversammlungen der obgenannten
beiden Aktiengesellschaften haben Verträge genehmigt, welche einen engen
Zusammenschluss der beiden Brauereien zum Zwecke haben.

Diesen Verträgen zufolge sollen je sechs Aktien der Brauhaus Endemann
A. G. von nom. Fr. 400 umgetauscht werden gegen fünf Aktien der Bier-
brauerei Spiess A. G. von nom. Fr. 500 mit Dividendenberechtigung ab 1. Ok-
tober 1921.

Eine Gruppe von Grossaktionären der Brauhaus Endemann A. G. hat
diesen Umtausch schon vollzogen. Wir richten nun auch an alle übrigen
Aktionäre dieser Gesellschaft die Einladung, ihre Aktien ebenfalls umtaus-
chen. Die unferfertigten Verwaltungsräte der beiden Gesellschaften empfehlen
diesen Umtausch als im wohlverstandenen Interesse der Aktionäre liegend.

Anmeldeformulare können bezogen werden bei den Büros der beiden
Brauereien, wo auch die nötigen Anleitungen für den Ausgleich ungerader
Reste erhältlich sind.

(1888 Lz) 772

Luzern, den 25. März 1922.

Luzerner Brauhaus A. G.,

Bierbrauerei Spiess,

Aktiengesellschaft:

Der Verwaltungsrat.

Der Verwaltungsrat.

Lombardbank Aktiengesellschaft, Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 12. April 1922, 3 Uhr nachmittags, in die Büros der Gesellschaft

TRAKTANDEN: 1. Vorlage des Geschäftsbürotheits, der Jahresrechnung und der
Bilanz per 31. Dezember 1921. 2. Bericht der Kontrollstelle. 3. Genehmigung und
Entlastung des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle. 4. Beschlussfassung über
die Verwendung des Reingewinnes. 5. Wahl der Kontrollstelle.

780

Zürich, den 20. März 1922.

Der Verwaltungsrat.

Hofmann & Co., Schuhfabrik A.-G., Winterthur

Zufolge dem bereits publizierten Beschlusses der ordentlichen
Generalversammlung vom 11. März a. c. werden die tit. Aktionäre
hiermit aufgefordert, ihre Aktientitel N° 1 bis N° 1620 zur Abstempelung
bis spätestens Ende April a. c. an die Schweizerische Volksbank in
Winterthur einzureichen.

782

Winterthur, den 28. März 1922.

Der Verwaltungsrat.

Société des Forces Motrices de la Grande Eau, Aigle

Emprunt de Fr. 3,000,000, 4½% de 1907

Par suite du 11^{me} tirage au sort du 23 mars 1922, les

40 obligations

dont les numéros suivent sont remboursables au pair le
30 Juin 1922 contre remise des titres, munis de tous les coupons
non échus. Ces obligations cesseront de porter intérêt dès la date
fixée pour le remboursement:

| | | | | | | | | | |
|-----|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| 136 | 1370 | 1869 | 2356 | 2930 | 3216 | 3423 | 4320 | 4822 | 5666 |
| 584 | 1462 | 1990 | 2359 | 2944 | 3278 | 3840 | 4397 | 4852 | 5671 |
| 709 | 1651 | 2101 | 2716 | 3023 | 3325 | 3898 | 4639 | 5083 | 5798 |
| 916 | 1652 | 2110 | 2903 | 3067 | 3384 | 4170 | 4649 | 5165 | 5999 |

Des tirages précédents il reste à rembourser le titre: N° 237 sorti
au tirage du 17 mars 1920.

783

Le remboursement s'effectuera aux domiciles ci-après:

Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne et ses Agences.

Banque Fédérale, S. A., Lausanne.

Société de Banque Suisse, Lausanne.

Comptoir d'Escompte de Genève, Lausanne.

Banque de Montreux, Montreux et ses Agences.

Société Romande d'Électricité, Les Jumelles, Territet.

Territet, le 25 mars 1922.

Société des Forces Motrices de la Grande Eau.

Kantonalbank von Bern

Filialen in St. Immer, Blei, Burgdorf, Thun, Langenthal, Pruntrut, Münster, Interlaken, Herzogenbuchsee, Delsherg, Langnau, Tramlingen, Hittwil und Agenturen in Nuenstadt, Noirmont, Salagnégler, Laufen, Malleray, Meiringen

gewährt stets fort

Kredite

In laufender Rechnung, gegen grundpfändliche Sicherheit, Hinterlage von Wertschriften oder Bürgschaft

-583

Darlehen

In Schuldchein- oder Wechselform, gegen Hinterlage von Wertschriften oder Bürgschaft, zu kalkulaten Bedingungen

Wehrli A.-G. Kilchberg bei Zürich

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur
ordentlichen Generalversammlung
auf Donnerstag, den 20. April 1922, abends 5 Uhr
in das Bureau der Gesellschaft in Kilchberg
eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 21. April 1921.
2. Geschäftsbericht 1921. -792
3. Jahresrechnung und Bilanz 1921. Verwendung des Jahresergebnisses. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Rechnungsrevisoren für 1922.

Bericht und Rechnung können vom 1. April 1922 ab auf dem Bureau der Gesellschaft in Kilchberg, wo auch die Jahresrechnung auilegt, bezogen werden. Vom gleichen Tage ab können auf dem Gesellschaftsbureau gegen Ausweis über den Aktienbesitz die Stimmkarten in Empfang genommen werden.

Kilchberg, den 18. März 1922.

Der Verwaltungsrat.

Gustave Streit S. A.

Industrie Suisse de Pierres Fines

Siege social: Quai de Saint-Jean

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le samedi 8 avril 1922, à 11 heures du matin, au siège de la société

ORDRE DU JOUR:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1921-1922.
3. Présentation du compte de profits et pertes et du bilan.
4. Rapport des commissaires-vérificateurs.
5. Discussion et votation sur ces rapports et sur leurs conclusions et décharge au conseil de sa gestion pour l'exercice 1921-1922.
6. Nominations des commissaires-vérificateurs pour l'exercice 1922-1923.
7. Propositions individuelles.

Conformément à l'article 27 des statuts, le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des commissaires-vérificateurs sont déposés dès ce jour dans les bureaux de la société à la disposition de MM. les actionnaires. -791

Genève, le 28 mars 1922.

Le conseil d'administration.

Banque de Prêts sur Gages S. A.

Autorisée par l'Etat

MM. les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi, 11 avril 1922, à 5 heures de l'après-midi
au Restaurant des Deux-Gares à Lausanne

ORDRE DU JOUR STATUTAIRE. -790

Le bilan et le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires dans les bureaux de la banque, Caroline 5, où les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées sur présentation des actions ou certificats justifiant le dépôt de celles-ci jusqu'au 10 avril.

Le conseil d'administration.

La présente convocation annule celle du 5 avril.

Société Anonyme des Fabricques de Chocolat et Confiserie J. Klaus, Le Locle

Le coupon n° 23 des actions série A est payable dès le 30 mars 1922 par fr. 30 sous déduction du droit de timbre de 3%, aux caisses de la Banque Cantonale Neuchâteloise et à celle de la Société de Banque Suisse, succursale du Locle.

Le coupon n° 9 des actions série C est payable au siège de la société. -781

Le Locle, le 27 mars 1922.

Le conseil d'administration.

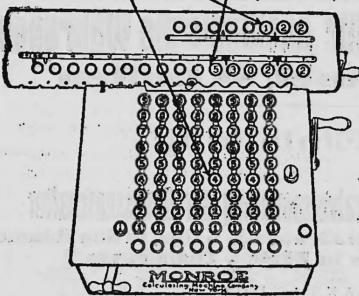
Vergeben Sie keinerlei Import- oder Exporttransporte ohne vorher die Act.-Ges. Innocente Mangi, Filiale Basel Internat. Speditions- und Lagerhaus Telephon 1010 mitkonkurrieren zu lassen. -2140

MONROE

Rechenmaschinen

geben Resultate und Kontrolle

Multipliziert $4346 \times 122 = 530212$



Verlangen Sie unverbindliche Vorführung durch die Generalsekretär für die Schweiz

W. Egli-Kaeser, Bern
Spezialhaus für Rechen- und Schreibmaschinen
Schauplatzgasse 23 Telephon Bollwerk 12.35



Einlagerung

in Zürich
Auskunft durch Postfach 21181 Zürich-Bahnhof

Hotel

angestellte finden durch Veröffentlichung ihres Ge-
naches in der "Feuille
d'Avis de Montreux" am
schnellsten und sichersten

Stelle

im Montreux
oder Umgebung. Sich zu
wenden an

PUBLICITAS A. G.
Schweiz. Anzeigen-Expedition

Amerik. Buchdruckerei grdt.
Ad. Unterlehrstr. Erf. gar.
Verl. Sie Gratzspr. H. Frisch.
Bücherexp. Zürich. II 15

Scierie en Savoie

A vendre ou à louer

banlieue Chambéry (Savoie), scierie mécanique, outillage moderne à grand rendement, centre bois et main d'œuvre, personnel cadre assuré; libre de suite. S'adresser à Mr. Jean Montet, bureau fiduciaire, Vevey. -775

Vier Jahreszeiten A.-G., Bern

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 12. April 1922, vorm. 11 Uhr, Marktgasse 37 I.

TRAKTANDEN:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz pro 1921, Bericht des Rechnungsrevisors; Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Statutenänderung.
4. Unvorhergeschenes. -737

Société Cotonnière (Baumwollgesellschaft)

Der Coupon Nr. 3 unserer Aktien wird vom 27. März 1922 an mit Fr. 4 durch folgende Zahlisten eingelöst:
Schweiz. Bankgesellschaft, Zürich und Winterthur,
Solothurner Kantonalbank, Solothurn. -789

Der Verwaltungsrat.

Schweizerische Volksbank

Die Dividende pro 1921 ist von der Delegiertenversammlung auf 6% festgesetzt worden und kann von heute an unter Abzug von 3% Couponsteuer bezogen werden, soweit sie nicht nach Art. 7 der Statuten gutgeschrieben werden muss. -786

Bern, den 29. März 1922.

Die Generaldirektion.

Ville et Commune de Bulle

Emprunt 3½% de 1893.

Obligations sorties au tirage et remboursables par fr. 1000 à partir du 1^{er} juillet 1922: N° 45, 48, 66, 69, 125, 128, 215, 228, 251, 264, 306, 376, 387, 540, 557, 587, à Bâle chez MM. Passavant et Cie; à Fribourg à la Banque d'Etat et chez MM. Weck, Aeby et Cie.

Emprunt 4% de 1899.

Obligations sorties au tirage et remboursables par fr. 1000 à partir du 1^{er} octobre 1922: N° 34, 197, 257, 272, 377, 424, 457, à Fribourg à la Banque d'Etat; à Lausanne à la Société de Banque Suisse. -785